



ROTHENBURGER ANZEIGER



Ausgabe Nr. 09/2023

01. September 2023

Amtsblatt der Stadt Rothenburg/O.L. und der Gemeinde Hähnichen mit Informationen und Mitteilungen.

Informationen zum geplanten Straßenbau in unserer Kommune

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

wenn wir heute nicht in unsere Straßen investieren, müssen wir morgen teuer dafür bezahlen. Bessere Straßen wünschen wir uns alle. Es gibt viel Nachholbedarf und wir werden es Schritt für Schritt angehen. Natürlich sind diese Baumaßnahmen auch immer mit Einschränkungen verbunden. Der Baubeginn der S 127 „Ortsdurchfahrt Noes“ ist bereits im Oktober diesen Jahres. Der Grund dafür sind Fördermittel an die wir gebunden sind. Von Oktober bis Dezember diesen Jahres ist eine halbseitige Sperrung mit Lichtsignalanlage geplant. Eine Vollsperrung der S 127 „OD Noes“ wird frühestens ab Januar des nächsten Jahres erfolgen, der Beginn der Vollsperrung ist witterungsbedingt. Ende September 2023 wird es eine Anliegerversammlung mit allen am Bau Beteiligten geben. Genauere Informationen erreichen Sie auf postalischem Wege. Da um Rothenburg auch endlich ein Teilstück der K 8412 Richtung Ushmannsdorf gebaut wird, entnehmen Sie weitere Informationen aus dem Innenteil des Rothenburger Anzeigers. Es ist uns bewusst, dass sich die Baumaßnahmen teilweise überschneiden, jedoch bekommt man solche Gelegenheiten nur selten und wenn, dann sollte man sie auch nutzen.

*Ihr Philipp Eichler
-Bürgermeister der östlichsten Kleinstadt Deutschlands-*



Hier sehen Sie den fertiggestellten Bauabschnitt I der Ushmannsdorfer Str.

Inhalt

	Rothenburg/VG	S. 2
	Neue Außenstelle des Sozialen Netzwerks Rückbau Gleisquerung Lodenau Weihnachtsbaum gesucht	
	Info's / Vereinsleben	S. 9
	Vereinsleben - Infos der Vereine Neuer Schützenmeister	
	Hähnichen	S. 16
	Infos der Gemeinde Infos der Freiwilligen Feuerwehren Ev. Kirche Hähnichen	
	Orthopädisches Zentrum	S. 20
	Festumzug zum Sommerfest Jobangebote	
	Evangelische Kirche	S. 22
	ANgeDACHT Gottesdienste, Veranstaltungen 125 Jahre Posaunenchor	



Ein schönes, aber leider etwas verregnetes Sommerfest fand mit einem tollen Feuerwerk sein Ende

Foto: Natalie Röhle



Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe
ist Freitag, 14.09.2023.

Nächste Ausgabe erscheint am:

30. September 2023

Anzeigenannahme:
19.09.2023 von 10 bis 12 Uhr
im Autohaus Haake

Spenden für gemeinnützige Zwecke?!

Gemeinnützige Zwecke werden in der Stadt Rothenburg/O.L., sowie in der Gemeinde Hähnichen oftmals durch Spenden als Geldspende oder Sachspende unterstützt.

Doch was sind eigentlich gemeinnützige Zwecke?

Gemeinnützige Zwecke sind im Katalog des § 52 Abs. 2 Abgabenordnung aufgelistet. Sie dienen zur Förderung der Allgemeinheit und sind als spendenberechtigte Zwecke anerkannt.

Beispielsweise:

- § 52 Abs. 2 Nr. 7 AO - die Förderung der Erziehung, Volks- und Berufsbildung einschließlich der Studentenhilfe
- § 52 Abs. 2 Nr. 12 AO - die Förderung des Feuer-, Arbeits-, Katastrophen- und Zivilschutzes sowie der Unfallverhütung
- § 52 Abs. 2 Nr. 22 AO - die Förderung der Heimatpflege, Heimatkunde und der Ortsverschönerung

Und wann bekomme ich eine Zuwendungsbestätigung?

Eine Zuwendungsbestätigung (auch Spendenbescheinigung genannt) wird ausgestellt, wenn der Zweck der Spende unter die gemeinnützigen Zwecke gemäß § 52 Abs. 2 AO fällt.

Eine Ausnahme besteht gemäß § 50 EStDV bei Geldspenden, die den Wert von 300,00 € nicht übersteigen. Bei Spenden bis zu 300,00 € reicht zur Vorlage beim Finanzamt ein einfacher Nachweis aus. Als einfacher Nachweis gilt eine Buchungsbestätigung der Überweisung von einem Kreditinstitut.

Sie möchten spenden?

Dann füllen Sie bitte das entsprechende Spendenformular der Stadt Rothenburg/O.L. oder der Gemeinde Hähnichen aus. Zu finden sind diese Formulare auf der Homepage www.rothenburg-ol.de unter Menü -> Verwaltungsleistung -> Formulare -> Formulare der Stadt Rothenburg/O.L. oder Formulare der Gemeinde Hähnichen -> Finanzen -> Spendenformular.

Sie können sich auch gern telefonisch melden unter der 035891/772-46 oder per Mail unter kaemmerei@rothenburg-ol.de.

Bei allen weiteren Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiter des Fachbereiches Finanzen gern zu Verfügung.

Fachbereich Bau und Finanzen

Kundeninformation

Einstellung der Pappe- und Papiersammlung zum 15.09.2023!

Die Depotcontainer für Papier- und Pappe werden noch bis zum 30.09.2023 entleert.

Ab dem 04.10.2023 werden alle im alten Landkreis Niesky aufgestellten Depotcontainer eingezogen.

Dieses Vorgehen wurde größtenteils mit der Niederschlesischen Entsorgungsgesellschaft abgestimmt.

Pappe/Papier kann weiterhin auf unserem Recyclinghof, Ziegelweg 15a in Niesky kostenlos angeliefert werden.

Wir danken allen unseren Kunden für die jahrelang gute Zusammenarbeit.

Bruno Halke & Sohn e. K.

Neue Außenstelle

des Sozialen Netzwerks Lausitz eröffnet in Niesky

Niesky - Das Soziale Netzwerk Lausitz (SNL) freut sich, die Eröffnung seiner neuen Außenstelle in der Bautzener Straße 23 in Niesky bekannt zu geben. Als Nachfolger des Mehrgenerationenhauses in Rothenburg übernimmt das SNL nun die wichtige Rolle der Koordinierungsstelle für Nachbarschaftshilfe im gesamten Planungsraum Niesky.

Das Hauptziel des SNL besteht darin, die Plattform für Nachbarschaftshilfe umfassend auszubauen, um hilfebedürftigen Personen eine Unterstützung in ihrer Nähe zu bieten. Oftmals leben Angehörige weit entfernt oder Menschen möchten so lange wie möglich in ihrer vertrauten Umgebung bleiben. Das SNL hat es sich zur Aufgabe gemacht, die Bedürfnisse der Menschen mit den Ressourcen und Fähigkeiten von Nachbarschaftshelfenden zu verbinden und somit eine unterstützende Gesellschaft zu schaffen, bei der niemand zu kurz kommt. Ob es um Einkäufe, Arztbesuche, das Ausfüllen von Dokumenten oder einfach nur um gemeinsame Gespräche beim

Kartenspielen mit Kaffee und Kuchen geht, das SNL ist für Sie da und unterstützt bei der Suche.

Die Nachbarschaftshilfe ist eine anerkannte Entlastungsleistung der Pflegekassen und kann über den Entlastungsbetrag (125€) abgerechnet werden. Das SNL steht Ihnen jederzeit telefonisch unter 03576 2584717 oder per E-Mail unter alltag@snl.gmbh zur Verfügung, falls Sie Hilfe benötigen oder sich für die Tätigkeit als Nachbarschaftshelfende interessieren.

Darüber hinaus ist das SNL auch ein umfassender Ansprechpartner für Menschen in schwierigen Lebenssituationen. Unser erfahrenes Team aus Beraterinnen und Beratern unterstützt Sie dabei, aus belastenden Lebenslagen herauszufinden und zeigt Ihnen Handlungsmöglichkeiten auf.

Wir verstehen, dass der Austausch mit Gleichgesinnten oft eine große Hilfe sein kann. Deshalb bieten wir Ihnen Zugang zu über 150 Gruppen zu spezifischen Themen. Aktuell sind folgende neue Gruppen im Landkreis Görlitz offen für Interessierte:

- Trennung/Scheidung
- Angehörige von suchtkranken Menschen
- Bipolare Erkrankungen
- Pflegende Angehörige
- Long Covid
- Schilddrüsenunterfunktion
- Betroffene von Schwerhörigkeit
- Betroffene von Sucht
- Betroffene von psychischen Erkrankungen

Wenn Sie Interesse an einer dieser Gruppen haben, vereinbaren Sie gern einen persönlichen Termin unter 03576 2584711 oder senden Sie eine E-Mail an gesundheits@snl.gmbh. Alternativ können Sie uns auch jeden Montag und Donnerstag von 9.00 bis 16.00 Uhr in unseren Räumen in Niesky besuchen, um sich direkt mit Ihrem Anliegen an uns zu wenden.

Das SNL ist stolz darauf, seine Präsenz in Niesky zu erweitern und freut sich darauf, einen positiven Beitrag zur Nachbarschaftshilfe und zur Unterstützung der Gemeinschaft zu leisten.

Der Rothenburger Anzeiger sucht einen Zusteller für Ushmannsdorf ab Oktober 2023

Interessenten melden sich bitte unter:
0160 - 74 68 272 oder unter :
anzeiger@werbungpaul.de



Einladung des DRK-Blutspendedienst Ost zu

Blutspendeaktionen

Rothenburg
MEHRGENERATIONENHAUS
Schlossplatz 2

Freitag, den 01. September 2023
14.30 - 18.30 Uhr

Rothenburg
HOCHSCHULE DER POLIZEI
Friedensstraße 120

Montag, 11. September 2023
11.00 - 14.00 Uhr

Danke! Für Ihre Hilfsbereitschaft
Bringen Sie bitte immer den **Personalausweis** mit.

Stadtbibliothek Rothenburg

Brunnengasse 2, Tel.: 035891 / 3 53 18

Neues - eine Auswahl -

Autor Titel



Bitte schauen Sie auf der Homepage der Stadtverwaltung, ab wann die Bibliothek wieder geöffnet ist.
Sie können auch gerne unter 035891/ 35318 anrufen.

Veranstaltungshinweis:

Musikalisch-literarisches Programm

Die Unsterblichkeit der Sterne

mit Julia Boegershausen (Gesang, Text), Björn Bewerich (Piano) und Felix Pankonin (Hintergründe)

Verb(r)annte Bücher, „verfemte“ Komponisten, unvergängliche Ideen. Ein literarisch- musikalischer Abend im Gedenken an die Opfer der deutschlandweiten Bücherverbrennung 1933.

Gegen das Vergessen!

Texte und Lieder der „verbrannten Dichter“ Erich Kästner, Irmgard Keun, Stefan Zweig und Anderen werden zum Vortrag kommen.

Termin: **Stadtbibliothek Rothenburg**

22. 9. 2023, 19 Uhr

Eintritt frei

Andrea Lampke - Stadtbibliothek

Schwimmhalle Rothenburg

Geänderte Öffnungszeiten

- montags um 20.00 Uhr keine Wassergymnastik

Allgemeine Öffnungszeiten

	Öffentliches Schwimmen	Sauna	Wassergymnastik
Mo			14.00 - 15.00 20.00 - 21.00
Di	6.30 - 8.00 19.00 - 21.00	16.30 - 21.00 Fam	17.00 - 18.00
Mi		14.30 - 16.30 Fr 16.30 - 21.00 Fam	19.45 - 20.45
Do	17.00 - 21.00	16.30 - 21.00 Fam	13.30 - 14.30
Fr	14.00 - 16.00 19.00 - 21.00		18.00 - 19.00
— Einlass bis eine Stunde vor Schließung — Schwimmkurse für Kinder: geschlossene Kurse für den jeweiligen Monat an den angegebenen Tagen nach telefonischer Anmeldung. (Fr - Frauen - Fam - Familien - Schwimmkurse nur nach Anmeldung - Erwachsene nach Vereinbarung - Änderungen vorbehalten - Aktuelles im Internet)			

Aktuelle Informationen zu den Öffnungszeiten finden Sie im Internet unter:

www.sw-rothenburg.de → Schwimmhalle → Öffnungszeiten

Liebe Freunde der Schwimmhalle Rothenburg,

das Warten hat ein Ende.

Wie sicherlich aus der Zeitung oder dem „Buschfunk“ bekannt, hat sich die Stadt Rothenburg entschieden, den Saunabereich in der Schwimmhalle umzugestalten und somit den Gästen ein angenehmes und entspanntes Saunalerlebnis zu ermöglichen.

Diese Arbeiten sind nun abgeschlossen.

Seit dem Frühjahr wurde fleißig gewerkelt und mit viel Eigenleistung und der Hilfe von Handwerkern dem Saunabereich in der Schwimmhalle ein neues Antlitz verpasst. So wurde u.a. der Duschbereich überarbeitet und der Ruheraum neu gestaltet. Auch die Sauna selbst hat eine Generalüberholung erfahren. Der Fußboden wurde neu gefliest und die Bänke neu beplankt. Ein neuer Saunaofen steht ebenfalls bereit, um unseren Gästen einzuhetzen.

Aber kommt und macht Euch selbst ein Bild. Die Sauna ist dienstags, mittwochs und donnerstags zu den veröffentlichten Zeiten erlebbar.



Tretet ein und gönnt Euch eine Auszeit vom Alltagsstress! Wir freuen uns schon auf Euch.

Ihr Team der Schwimmhalle

- Impressum -

Rothenburger Anzeiger

Herausgeber:

Stadt Rothenburg gemeinsam mit Gemeinde Hähnichen und

Werbung Paul, Inhaber: Marcus Paul

Satz und Layout - Werbung Paul, J. Claus

Friedensstrasse 147 a (Gewerbegebiet Flugplatz), 02929 Rothenburg

Telefon 03 58 91 40 207 oder 0171 99 37 241

Redaktions- und Anzeigenleitung: J. Claus

Auflage: 3200 Exemplare / monatlich

Verteilungsgebiet: kostenlos an alle Haushalte der Stadt Rothenburg/OL und der Gemeinde Hähnichen mit ihren Ortsteilen

Verantwortlich für den Inhalt:

Für den Amtsteil jeweils der Bürgermeister der Stadt Rothenburg und der Gemeinde Hähnichen, für den informellen Teil die Redaktion, der jeweils unterzeichnende Verfasser für seinen Text.

Anzeigenannahme:

Im Regelfall jeden 3. Dienstag im Monat (siehe S.1 rechts unten)

von 10.00 - 12.00 Uhr im Autohaus Haake und

von Montag - Freitag 08.00 - 12.00 Uhr bei Werbung Paul

Telefon 03 58 91 40 207 oder 0171 99 37 241

E-Mail: anzeiger@werbungpaul.de und clausjuergen@t-online.de

Internet: <http://www.rothenburg-ol.de/rothenburg/amtsblatt.asp>

Aus Irrtümern und Druckfehlern können keine Schadensersatzansprüche geltend gemacht werden.

Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 01/2023

Sitzung des Stadtrates

Die Sitzungen des Stadtrates und der Ausschüsse im Monat September finden an folgenden Terminen im Rathaus Rothenburg im Ratszimmer statt:

Stadtrat:	13.09.2023, 18.00 Uhr
Verwaltungsausschuss:	19.09.2023, 18.00 Uhr
Technischer Ausschuss:	21.09.2023, 18.00 Uhr

Die genaue Tagesordnung entnehmen Sie bitte den Informationskästen der Stadt Rothenburg.

Änderungen vorbehalten!

Beschlüsse

aus dem Verwaltungsausschuss vom 15.08.2023 (Öffentlicher Teil)

- VA/05/23** Entscheidung über die Annahme einer Spende in Höhe von 240,00 € von Herrn Robert Eichler für das Historische Denkmal
- VA/06/23** Entscheidung über die Annahme einer Spende in Höhe von 200,00 € von Familie Hunger, Rothenburg für das Historische Denkmal
- VA/07/23** Entscheidung über die Annahme einer Sachwertspende in Höhe von 350,00 € von Herrn Rudolf Garack, Rothenburg für das Stadtmuseum Rothenburg/O.L.

Öffentliche Bekanntmachung

Entsprechend § 99 (4) der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) sind die Angaben des durch die Stadt Rothenburg zu erstellenden Teilnehmungsberichtes zur Einsichtnahme verfügbar zu halten.

Die Möglichkeit der Einsicht in den **Beteiligungsbericht für das Jahr 2021** besteht ab 14.09.2023 **ganzjährig** in der Stadtverwaltung Rothenburg/O.L., Marktplatz 1, in 02929 Rothenburg.

Mo.	9.00 - 12.00 Uhr
Di.	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Do.	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr

Kolodziej -
Fachbereichsleiterin Bau und Finanzen der Stadt Rothenburg/O.L.

Bekanntmachung

des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L.

Am Montag, 18.09.2023, findet um 18.00 Uhr die nächste Sitzung des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L. im Ratssaal der Stadtverwaltung Rothenburg/O.L., Marktplatz 1 in 02929 Rothenburg/O.L. statt.

Tagesordnung (öffentlicher Teil):

- Eröffnung der Sitzung und Begrüßung der Gäste
 - Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
 - Feststellung der Beschlussfähigkeit
 - Festlegung der zwei Unterzeichner der Sitzungsniederschriften
 - Bestätigung der Tagesordnung
- Bestätigung der Niederschrift der Sitzung vom 20.06.2023
- Bürgersprechstunde
- Information zu Beschlüssen des nichtöffentlichen Teils der vorherigen Versammlungen
- Beratung und Beschluss zur Feststellung des Jahresabschlusses 2022, Beschluss-Nr. 08/2023
- Doppelhaushalt für die Jahre 2023 und 2024 mit Wirtschaftsplan des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L., Beschluss-Nr. 09/2023
- Beratung und Beschluss über die Vergabe der Leistung zur Erneuerung der Schlammabwasserung der Kläranlage Rothenburg, Beschluss-Nr. 10/2023
- Beratung und Beschluss über die Vergabe der Planungsleistung für die Sanierung der Schmutzwasserschächte im Zuge des grundhaften Ausbaus der Noeser Straße, Beschluss-Nr. 11/2023

- Beratung und Beschluss über die Vergabe der Bauleistung für die Sanierung des Ausbaus der Noeser Straße, Beschluss Nr. 12/2023
- Beratung und Beschluss über die Vergabe der Leistung zur Sanierung von fünf Abwasser Hauspumpstationen in Uhmansdorf, Beschluss 13/2023
- Beratung und Beschluss zur Erneuerung der Zentralleitung auf dem Gelände der Kläranlage Rothenburg, Beschluss-Nr. 14/2023
- Informationen der Verwaltung
- Anfragen/Mitteilungen der Verbandsmitglieder

Nicht-öffentlicher Teil

gez. C. Biele -
Vorsitzender des Zweckverbandes Abwasser Rothenburg/O.L.

Rückbau Gleisquerung

S 127 südlich von Lodenau

Um die Verkehrssicherheit auf der Staatsstraße S 127 als auch dem parallel verlaufenden Oder-Neiße-Radweg zwischen Rothenburg und Lodenau zu erhöhen, werden die, die Staatsstraße querenden und nicht mehr benötigten Anschlussgleise zur Celltechnik, im Auftrag des Landesamtes für Straßenbau und Verkehr (LASuV) ersatzlos zurückgebaut. Die Straße wird entsprechend Bestandsgeometrie asphaltiert. Die Baumaßnahme wird unter halbseitiger Sperrung ausgeführt und der Verkehr über eine Ampel geregelt. Die Zufahrt zum Friedhof Lodenau ist in dieser Zeit nur über die Feuerwehr Lodenau möglich. Der Baubeginn ist für den 28.08.2023 geplant und es wird von einer maximalen Bauzeit von 4 Wochen ausgegangen.

M. Kolodziej -
Fachbereichsleiterin für Bau und Finanzen

Information

der Friedhofsverwaltung zum Friedhof Lodenau

Vom **28.08.2023 ab 6.30 Uhr** bis voraussichtlich zum **22.09.2023 um 16.30 Uhr** wird der alte Bahnübergang an der S127 in Lodenau zurückgebaut (Entfernung des Bahngleises im Bereich der Zufahrt zum Friedhof).

In diesem Zeitraum ist die Nutzung der Friedhofszufahrt nicht möglich. Bitte nutzen Sie die Zuwegung über das Gelände der Feuerwehr Lodenau (siehe Plan).



M. Kolodziej -
Fachbereichsleiterin für Bau und Finanzen

Instandsetzung Bahnübergang

Neusorger Landstraße in Lodenau

Am Bahnübergang der Neusorger Landstraße K 8411 in Lodenau wurden vom 07.08. - 09.08.2023 Instandsetzungsmaßnahmen durchgeführt. Diese beinhalteten den Einbau von Asphalt im Gleisbereich sowie die Fahrbahnanpassung der Kreisstraße. Die Baumaßnahme wurde durch die Firma STB See GmbH ausgeführt.

Bei der Instandsetzung handelte es sich um eine Gemeinschaftsbaumaßnahme des Landkreises Görlitz, der Deutschen Regionaleisenbahn GmbH und der Stadt Rothenburg. Mit der Fertigstellung dieser Maßnahme haben sich die Verkehrsverhältnisse verbessert sowie die Geräuschbelästigung für die Anwohner verringert.



M. Kolodziej -

Fachbereichsleiterin für Bau und Finanzen

Fertigstellung

südliches Teilstück Jahnstraße Rothenburg

Im Zeitraum vom 02.03.2023 bis 14.07.2023 wurde das südliche Teilstück der Jahnstraße, von der Zufahrt Sporthalle bis an die Ushmannsdorfer Straße, einschließlich Straßenbeleuchtung grundhaft erneuert. Gleichzeitig wurden die Trinkwasserleitung, der städtische Regenwasserkanal und notwendige Abwasserschachtsanierungen vorgenommen.

Die Fahrbahnbreite der Straße wurde auf 5,50 m vergrößert, der Gehweg aufgrund dessen auf 2,00 m Breite verringert. Dadurch ist die Jahnstraße wieder in beide Fahrtrichtungen nutzbar und eine Verbesserung der innerörtlichen Verkehrsverhältnisse konnte erreicht werden.

M. Kolodziej -

Fachbereichsleiterin für Bau und Finanzen

**Havarierufnummer Stadtwerke
Rothenburg 3 22 52**

**Zweckverband Abwasser Rothenburg/O.L.
Bereitschaftsdienst der
Stadtwerke Görlitz Service GmbH
Außenstelle Rothenburg**

Bei Störungen im Abwasserbereich erreichen Sie uns unter unserer

Hotline: 03581 33 555

Ihr Dienstleister - Stadtwerke Görlitz Service GmbH

Ambulanter Pflegedienst

Walter GmbH

Wir helfen Ihnen bei gesundheitlichen Problemen

30 Jahre
- seit 1993 -



Wir bieten Ihnen
professionelle Hilfe!

Unser Leistungsangebot

§ 37 SGB XI Leistungen nach dem Pflegeversicherungsgesetz

- Körperpflege:
 - Hilfe beim Verlassen und Aufsuchen des Bettes
 - An- und Auskleiden
 - Ganz- und Teilkörperpflege, Duschen und Baden
 - Pflege mit Körperlotion
- Fachgerechte Krankenbeobachtung von
- Betten, Lagern und Mobilisieren
- Sondenernährung
- Beamtengänge
- Beheizen der Wohnung
- Wechseln und Waschen der Wäsche und Kleidung
- Einkäufe

zusätzliche Betreuungsleistungen nach § 45 SGB XI

Verhinderungspflege

- zeitliche Übernahme der Pflege bei Verhinderung (z.B. Urlaub o. Krankheit pflegender Angehöriger)
- stundenweise Verhinderungspflege

Behandlungspflege (in enger Zusammenarbeit mit den behandelnden Ärzten)

- Medikamentenüberwachung, Medikamente stellen und verabreichen
- Wechseln von Wundverbänden, Kompressionsverbände, An- und Ausziehen von Kompressionsstrümpfen
- Injektionen
- Katheterversorgung
- Stomapflege
- Versorgung von Tracheotomie-Patienten
- Ernährung über Portsystem

Grundpflege und hauswirtschaftliche Versorgung (nach verkürztem Krankenhausaufenthalt - auch ohne Pflegegrad möglich)

- Reinigung der Wohnung

Pflegeberatungen

(auch bei Einstufung ohne Pflegegrad)

Vermittlung aller notwendigen Dienstleistungen

- wie:
- Hausnotruf • Palliativpflege • Essen auf Rädern •
 - Friseur • Fußpflege • Physiotherapie •
 - Hausmeisterdienste •

Sprechzeiten: Priebuser Str. 5 in Rothenburg

Mo	12.00 - 18.00 Uhr
Do	12.00 - 17.30 Uhr
Di, Mi, Fr	8.00 - 14.00 Uhr

Telefon: 03 58 91 - 7 79 80 (siehe Sprechzeiten)

Telefax: 03 58 91 - 7 77 03

Email: info@walter-pflegedienst.de

Information

K 8413, Neubau Radweg und Fahrbahnerneuerung Rothenburg - Dunkelhäuser

Ende August begannen im Auftrag des Landkreises Görlitz die Straßenbauarbeiten an der Kreisstraße K 8413 zwischen Rothenburg und Dunkelhäuser, die eine Straßensperrung zur Folge haben. Die Fa. Straßen- und Tiefbau See GmbH führt den Neubau eines straßenbegleitenden Radweges und die Fahrbahnerneuerung vom Ortsausgang Rothenburg bis nach Dunkelhäuser aus. Der Radweg wird linksseitig hinter der bestehenden Baumreihe mit einer Breite von 2,50 m in Asphaltbauweise angelegt. Die Fahrbahnerneuerung der Kreisstraße erfolgt im Wesentlichen im Hocheinbau. Nach dem Einbau einer Asphalttragschicht zum Ausgleich wird eine 4 cm starke Asphaltbetondeckschicht aufgebracht. Die Fahrbahnbreite wird mindestens 5,50 m betragen. Die Kreuzung K 8413 / K 8412 in Dunkelhäuser wird zu einem dreiarmigen Knoten umgebaut, die bestehenden Abbiegespuren entfallen. Bestandteil des Projektes sind auch der Ersatzneubau von 3 Durchlässen mit Stahlbetonfertigteilen.

Die Bauarbeiten in diesem Jahr werden zum großen Teil unter Vollsperrung ausgeführt. Eine Umleitungsstrecke soll weiträumig über die Staatsstraße S 121 und die Bundesstraße B 115 ausgeschildert werden. Die ortsnahe Umleitung wird über die Kreisstraßen K 8411 (Bremenhain) und die K 8412 (Dunkelhäuser) eingerichtet.

Im nächsten Jahr kann wegen gleichzeitig laufender Bauarbeiten an der Staatsstraße S 127 in Noes nur mit halbseitiger Sperrung der K 8413 agiert werden.

Im Juni 2024 sollen die Arbeiten abgeschlossen sein.

Weihnachtsbaum gesucht!

Jedes Jahr in der Advents- und Weihnachtszeit schmückt ein „Tannenbaum“ unseren Marktplatz. Dieser wird von Bürgern der Stadt Rothenburg gespendet. Auch in diesem Jahr soll unser Marktplatz in einem schönen weihnachtlichen Flair erstrahlen. Wer hat auf seinem Grundstück einen großen Tannenbaum stehen, welchen er gern zur Verfügung stellen möchte?

Bitte melden Sie sich bei der Stadtverwaltung Rothenburg, Herr Schleuder, Tel. 035891/77233, um alle weiteren Einzelheiten zu besprechen. Vielen Dank!

Michael Schleuder - FB Allg. Verwaltung

VERKAUFE

Yamaha YB 125

Baujahr 2009; 39.443 km

Tel.: 0152 - 23 40 98 32

Modern Wohnen in Rothenburg!

4-R.-WE mit Balkon
ca. 83 m², modernes Bad
Renovierung inkl.
Bj. 1980, FW, V, 65 kWh/(m²a)
458 € + 233 € NK

☎ 03585 49 01 40

www.wgo-online.de

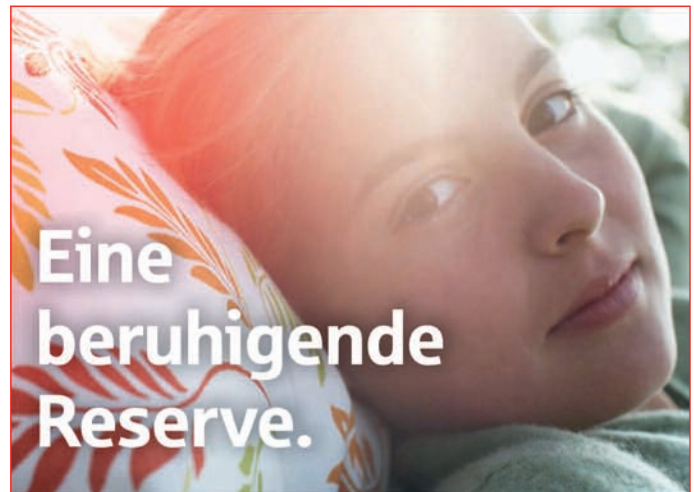


Jetzt
bewerben!

WGO

Wohnungsgenossenschaft in der Oberlausitz eG

schöner Wohnen
in der Oberlausitz



**Das Goldene
Sparkassenbuch
ist wieder da.**

- ✓ Rücklage für alle Fälle
- ✓ Sichere Geldanlage
- ✓ Variable Verzinsung
- ✓ Einzahlungen jederzeit
in beliebiger Höhe

☎ 03583 603-0
✉ info@spk-on.de
🌐 www.spk-on.de/kontakt



Sparkasse
Oberlausitz-
Niederschlesien

BHG **hagebau** kompakt

**KLEINMOTOREN-SERVICE
MÄHROBOTER-SERVICE
& WERKSTATT HIER BEI UNS!**

**IHR PARTNER VOM KELLER
BIS ZUM DACH**

BHG hagebau kompakt & bauzentrum
Am Bahnhof 6 · 02906 Niesky
Tel. 03588 2576-0

BHG hagebau kompakt
Horkaer Str. 3 · 02929 Rothenburg
Tel. 035891 351-79

Filialen der Raiffeisen-Handelsgenossenschaft eG Kamenz
Friedensstraße 20 · 01917 Kamenz
www.bhg-kamenz.de

Sommerfest 2023

Wir schauen zurück auf drei wunderschöne Tage und möchten noch einmal DANKE sagen! Danke an die zahlreichen Sponsoren, Gäste, Schausteller, Handwerker, Vereine, Gewerbetreibenden und Kindergärten. Ohne euch wäre das Sommerfest nicht möglich! Es war ein Wiedersehen mit Freunden und Bekannten, es gab tolle Musik und ein großartiges Rahmenprogramm für Jung und Alt. Der Zuspruch am Freitag war überwältigend und trotz schlechtem Wetter waren auch am Samstag und Sonntag viele Gäste aus Nah und Fern auf dem Markt- und Festplatz unterwegs. Dieser positive Zuspruch ermutigt uns sehr. Bereits jetzt arbeiten wir mit Hochdruck an 2024, damit auch das nächste Sommerfest zu einem unvergesslichen Ereignis der Stadt Rothenburg/O.L. wird.



Fotos: Natalie Röhle



Platzierungen des Festumzuges

1. Uhmannsdorfer Karnevalsclub
2. Party-Team-Krauscha und Krauscher e.V.
3. Kleinbahnverein Rothenburg O.L. e.V.
4. Kindergarten „Sonnenhügel“ Rothenburg
5. Heimatverein Gehege e.V.

Ihr Sommerfestbeirat

Goldsponsoren



info@kuemmel-cartoon.de

...und morgen komm ich endlich in die Schule...
...stimmt's Pappi?

Nun erklär' das mal unser'm Eintagsfliegen-kind !..

Live-Act

...der Oberlausitzer Knubbelnasen-Schnellzeichner, der Ihrer Feier das ultimative Sahnehäubchen draufzeichnet.

Kümmel's

Notiz am Rande

0173 / 96 26 330

präsentiert von:

Herzlichen Dank



*Nun lern die Kinder die Welt der Zahlen,
Worte schreiben und auch malen,
sie lern wie schnelles lesen geht
und welche Pracht in Büchern steht.
Die Antwort auf ein Meer aus Fragen
Wir danken euch für eure Gaben!*

**Vielen Dank für die lieben Glück-
wünsche, tollen Geschenke und süßen
Schultüten zu unserem Schulanfang.**

Finn Hebold & Joleen Kubiack

3. Blaulicht- und Sirenentreffen

in Rothenburg/OL & Görlitz

AM 10.09.2023

9.00 Uhr Eröffnung der Präsentation der Oldtimer auf dem Marktplatz durch Uwe Garack (stellv. Bürgermeister)

Eröffnung des Motorradmuseum und der Modelleisenbahnausstellung auf der Priebuser Straße

ab 9.00 Uhr Vorstellung von Fahrzeugen und ihre Geschichte

10.00 Uhr Konzert mit dem Spielmanszug Bad Muskau

13.00 Uhr Ausfahrt der Blaulichtfahrzeuge nach Görlitz (Rothenburg – Lodenau – Nieder-Neundorf – Zentendorf – Zodel – Ober-Neundorf – zur B115 – Görlitz)

14.00 Uhr Präsentation der Oldtimer auf dem Gelände der Landskronbrauerei Görlitz

15.00 Uhr Auszeichnung und Ehrung der Teilnehmer durch den Landrat Dr. Stephan Meyer

17.00 Uhr Abreise der Teilnehmer

Musikalische Begleitung und Moderation durch die Diskothek MP Audioveranstaltungen-Service Görlitz und Versorgung durch den Preußischen Hof und dem Ratskeller Präsentation Blaulichtfahrzeuge bis Zulassungsjahr 1993 vom THW, DRK, Feuerwehr und Polizei

Württembergische Landesbank, Germania Drogerie, W2 Werbung Paul

Diese Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes und unterstützt durch den Förderverein Rachel e.V. und der Freiwilligen Feuerwehr Rothenburg.

Verkehrseinschränkungen

zum 3. Blaulicht- und Sirenen Treffen

Wie bereits im Rothenburger Anzeiger mitgeteilt, findet im Stadtzentrum Rothenburg das 3. Blaulicht- und Sirenen Treffen in Rothenburg und Görlitz statt. Hier wichtige Informationen zu Einschränkungen im Straßenverkehr.

Am 10.09.2023 gilt in der Zeit von 8.00 Uhr bis 14.00 Uhr ein völliges Halteverbot für die Bahnhofstraße ab Höhe Fachgeschäft Urban beidseitig, dem kompletten Marktplatz und der Görlitzer Straße bis ehemaliger Schlecker ebenfalls beidseitig.

Wir bitten alle Anlieger und Besucher um Verständnis und Beachtung der Halteverbotszonen im genannten Zeitraum.

Für Besucher stehen die Parkplätze Bahnhofstraße, Horkaer Straße, Schützenplatz und Schlossplatz zur Verfügung. Der Parkplatz Schlossplatz ist nur über die Priebuser Straße erreichbar.

Die Bushaltestelle auf dem Marktplatz wird an diesem Tag nicht angefahren. Die Ersatzhaltestelle befindet sich auf der Grabenstraße – Höhe Einfahrt zum Geheeger Weg.

Ab 12.30 Uhr beginnt die Ausfahrt des Konvois. Für die Oldtimerfans hier die Route: Ab Rothenburg: Grabenstraße - Noeser Straße - Lodenau - Neusorge - Bremenhai - Grabenstraße - Görlitzer Straße - Nieder Neundorf - Zentendorf und dann weiter bis Görlitz in die Landskronbrauerei.

Wir freuen uns auf viele Besucher.

100% SERVICE

Über 30 Jahre für Sie da!

WERBUNG PAUL

www.werbung-paul.de

seit 1992

anzeiger@werbungpaul.de

Jetzt werben!

...IM ROTHENBURGER ANZEIGER

12 68

Preisliste 2023



Feuerwehr Rothenburg/Stadt

Rückblick Juli

Einsatz 26/2023 - 02.07. um 11.48

H1 - Türnotöffnung

An diesem Sonntag wurden wir um die Mittagszeit zu einer Türnotöffnung nach Ushmannsdorf alarmiert. Wir konnten diesen Einsatz bereits auf Anfahrt abbrechen, da die ortsansässigen Kameraden die Lage schnell selbst abarbeiten konnten. Nach ca. 0,5h war dieser Einsatz für unsere Kameraden beendet.

Einsatz 27+28/2023 - 20.07.

Brandsicherheitswachen - Landung / Start Flugzeug

Erneut sicherten wir gemeinsam mit den Kameraden aus Lodenau eine Landung sowie den Start eines Flugzeuges auf dem Flugplatz Rothenburg ab.

Ihre Feuerwehr Rothenburg / Stadt



Infos aus dem Mehrgenerationenhaus Rothenburg

Wir gratulieren allen frisch gebackenen Schulkindern und wünschen alles Gute für den neuen Lebensabschnitt!

Auch im Mehrgenerationenhaus wird wieder durchgestartet. Wir laden zu den vielfältigsten Kursen und Aktionen am Nachmittag oder Abend, unter dem Motto „Miteinander- Füreinander“, in unseren Offenen Treff ein.

Unter anderem trifft sich dienstags um 14 Uhr der Freizeittreff 50+ zum gemeinsamen Kartenspielen, am Mittwoch gibt es das „Krea(k)tivangebot“ und den Computerclub, donnerstags einen Nähkurs und vieles mehr.

Wer Hilfe bei Bewerbungen, dem Ausfüllen von Formularen oder anderem benötigt, ist bei uns auch an der richtigen Adresse. Des Weiteren bieten wir fachkundige Beratung bei familiären oder persönlichen Problemen für Menschen jeden Alters an.

Besondere Termine im September:

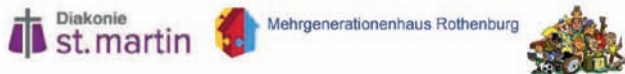
- 1.9. ab 14.30 Uhr Blutspendenaktion
- 17.9. ab 15 Uhr Familiencafé - Wir gestalten einen Traumfänger mit Naturmaterialien
- 27.9. um 13 Uhr Infoveranstaltung „Gemeinsam in die digitale Welt“

Nach wie vor kann man sich bei uns für ein Freiwilliges Soziales Jahr oder einen Bundesfreiwilligendienst in einer von unseren Einrichtungen bewerben.

Ein herzlicher Dank geht an unsere lieben ehrenamtlichen Frauen und Männer, die mit viel Liebe und Engagement unsere bunten Angebote mitgestalten!

An der Litfaßsäule/Kita Arche, den Aushängen vor unserem Haus und auf unserem Instagram Kanal unter mgh_rothenburg findet sich regelmäßig das Neueste vom Neuen.

Dabei sein ist alles – Herzlich willkommen!



Wir sind zu finden auf dem: Schlossplatz 2 in Rothenburg
(unterhalb der evang. Kirche, zweiter Parkplatz, rotes Gebäude)

Post an: Mühlgasse 10 in 02929 Rothenburg

Telefon: 035891 - 72 37

Mail to: mehrgenerationenhaus-rbg@diakonie-st-martin.de

Herzlichen Glückwunsch den Jubilaren

Rothenburg

06.09.	Heiderose Siegert	80
07.09.	Heinz-Peter Kolar	70
10.09.	Dieter Weiß	75
11.09.	Hartmut Knippscheer	75
14.09.	Andreas Hantschke	70
17.09.	Siegfried Hänisch	80
25.09.	Wolfgang Kutter	85
25.09.	Hartmut Dworek	70
26.09.	Dr. Klaus-Peter Erkel	85

Lodenau

06.09.	Andreas Ay	70
--------	------------	----

Neusorge

12.09.	Dieter Klar	85
20.09.	Dora Klar	85
30.09.	Siegfried Steinert	75

Nieder-Neundorf

18.09.	Herbert Micklitza	75
27.09.	Herbert Seifert	85

Ushmannsdorf

17.09.	Veronika Waldmann	70
24.09.	Gerhard Czerny	70

Sie wollen nicht, dass Ihr Geburtsdatum im Rothenburger Anzeiger veröffentlicht wird? Dann teilen Sie uns das bitte telefonisch (035891-77211), schriftlich oder persönlich mit.

Philipp Eichler - Bürgermeister

Freizeitclub „50Plus“ Rothenburg

Veranstaltungsplan September 2023

- Unsere Rommé & Spielenachmittage finden im Monat September an allen Dienstagen 14.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus statt.

Vorschau Oktober

- Rommé & Spielenachmittage jeweils dienstags 14.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus.
- Dienstag, den 17.10. Modenschau / Herbstmode im Mehrgenerationenhaus

*Ihr Freizeitclub „50Plus“ Rothenburg
GEMEINSAM statt EINSAM*

*Wir wünschen zu den Veranstaltungen Freude und Entspannung
Fragen & Kontakt: Stadtverwaltung Rothenburg 035891/772-23*



TÄTIGSEIN GESELLIGKEIT FÜRSORGE

- Am 13.8.23 um 12.30 Uhr Abfahrt nach Schwarzkollm in die Krabatmühle vom Parkplatz am Glaswerk.

Gabriele Koch

**Ihre Volkssolidarität e.V. Ushmannsdorf
MITEINANDER - FÜREINANDER**



info@flexiprint24.de
+49 35891 45 31 4
/flexiprint24.com

**Wir drucken zu
attraktiven Preisen...**

Ade du schöne Kindergartenzeit...

Die Kindergartenzeit endet nun für 22 Schulanfängerinnen und Schulanfänger aus der Kita „Sonnenhügel“ in Rothenburg.

Zuvor gab es für die Kinder noch viele spannende Aktionen in der Kita und der Umgebung - quasi einen Kessel Bunt zum Abschied.



JUNI – NACHLESE

Den Internationalen Kindertag begannen wir alle mit einem gemeinsamen Frühstück. Kleine lustige Spiele warteten dann auf uns, so verging der Vormittag wie im Fluge. Zum Mittagessen gab es leckere Pommes, kleine Bratwürste und Nuggets. Zur Überraschung gab es dann noch für jeden ein leckeres Eis. Ein großes Dankeschön an den Sponsor. Nach einem anstrengenden Tag, fielen wir alle in unsere Betten und schliefen schnell ein. Als wir nach Hause gingen, durfte sich jeder noch einen Helium Ballon mitnehmen.



Ende Juni erlebten die Kinder gemeinsam mit Ihren Erzieherinnen einen schönen Tag in Stannewisch beim Walderlebnistag. Am Nachmittag feierten wir alle zusammen mit den Eltern unser Zuckertütenfest. Den erlebnisreichen Tag ließen wir bei Lagerfeuer und Knüppelkuchen ausklingen.

Am 05.07.2023 starteten wir bei herrlichem Wetter mit dem Bus unsere Abschiedsfahrt in den Tierpark nach Görlitz. An manchen Tiergehegen stellten wir fest: Tieren war es auch warm. Entweder lagen sie still im Schatten oder ließen sich gar nicht blicken. Zum Glück konnten wir dann doch noch welche beobachten. Wir waren uns alle einig: Das war ein spannender, lehrreicher Tag und ein toller Ausflug zum Ende der Kindergartenjahre.

Endgültig verabschiedet wurden die zukünftigen Schulkinder an einem schönen, sonnigen Vormittag, kurz vor Ferienbeginn mit allen anderen Kindern der Kita beim traditionellen „RAUSSCHMISS“ mit einem tollen Programm von den neuen Vorschülern. Vielen Dank dafür.

Wir, das Team Kita „Sonnenhügel“ wünscht allen Schulanfängern einen guten Start und eine tolle Schulzeit.

Am 08.06. gab es das öffentliche Kinderfest, was auch mit dem 25-jährigen Bestehen der Einrichtung verbunden und gefeiert wurde. Bei leckerem Kaffee, Kuchen und belegten Brötchen, konnten sich unsere Eltern kennenlernen und gegenseitig austauschen. Einige kleine Überraschungen hatten wir vorbereitet, eine Bastelecke, wo Windlichter und Anhänger entstanden, Luftballontiere, Glücksrad, Kinderschminken und die Hüpfburg durfte natürlich auch nicht fehlen. Die Erzieher, spielten dann noch die Geschichte, von den „3 kleinen Schweinchen“ und hatten somit schon die Lacher auf ihrer Seite

Ein Dankeschön an die fleißigen Helferlein und Sponsoren!

Und vielleicht sehen wir uns im nächsten Jahr wieder, wir würden uns freuen!

Am diesjährigen Sommerfest konnten wir leider nicht teilnehmen. Aber den Festumzug haben wir uns von der Straße aus angesehen. Nachmittags waren wir mit unseren Eltern fleißig Karussell fahren. Also dann bis zum nächsten Jahr!

Das Team der „Villa Kunterbunt“

„Schwierige Zeiten lassen uns Entschlossenheit und innere Stärke entwickeln.“ (Dalai Lama)

Danksagung an Lorena Trösch

Wir als Elternschaft möchten an dieser Stelle gern die Gelegenheit nutzen und uns recht herzlich bei unserer Lehrerin Lorena Trösch bedanken. Der ursprüngliche Wunsch ihre Klasse weiterführen zu dürfen und somit die enge Bindung zu ihren Schülern zu erhalten, endete nach langer Auseinandersetzung mit Schulleitung und Schulam mit einem Schulwechsel, was für uns als Elternschaft noch immer unbegreiflich ist. Auch das Einbringen von zukunftsorientierten Alternativen und Projektideen brachte leider kein positives Resultat. Ein großer Dank geht an dieser Stelle ebenfalls an unseren Bürgermeister Hr. Philipp Eichler sowie den Landrat Hr. Stephan Meyer, für die tatkräftige Unterstützung unserer starken Initiative. Nach insgesamt über 40 Dienstjahren und der damit verbundenen 26-jährigen Dienstzeit an der Grundschule Rothenburg, ist es für uns jetzt an der Zeit noch einmal ganz herzlich Danke zu sagen. Für die aufopferungsvolle Hingabe in deinem Beruf, das immer offene Ohr für deine Schüler und das daraus resultierende Vertrauensverhältnis. Für die wertvollen zwischenmenschlichen Werte, die gerade heutzutage wichtiger sind denn je und die unser Leben als z.T. frühere Schüler von dir und mittlerweile Erwachsene, stets positiv geprägt haben. Deine Durchsetzungskraft, deine Courage und deine innere Stärke zeichnen dich aus und darauf

kannst du stolz sein.

Wir wünschen dir auf deinem weiteren Lebensweg alles erdenklich Gute und werden dich immer in bester Erinnerung behalten.



*Herzlichst -
Die Elternschaft deiner ehem. Klasse 2a*

FabMobil in Lodenau

21.07. - 23.07.2023



Von Freitag bis Sonntag konnten Jung und Alt in dem umgebauten Doppeldeckerbus tüfteln und probieren. Franz und Julius vom fabmobil vermittelten in entspannter Atmosphäre viel Wissenswertes. Freitagabend stand der Bus für alle Interessierten offen. So nutzten auch einige Erwachsene die Gelegenheiten für einen Plausch mit den Fachmännern und staunten. Samstag und Sonntag arbeiteten die Kinder und Jugendlichen dann intensiv an ihren Projekten. Dabei entstanden tolle Produkte. Vom Löten aus dem 3D-Drucker bis hin zum Bedrucken eigener T-Shirts mit einem selbstentworfenen Design, die Möglichkeiten sind grenzenlos.



Zwischendurch gab es auch immer wieder Spielmöglichkeiten z.B. wer gestaltet das beste Monster mit der KI? Oder auch Bewegungsspiele um den Kopf mal frei zu bekommen.

Nach Graffitis gestalten und digitales Arbeiten freuen wir uns auf neue Workshopideen im nächsten Jahr, hier in Lodenau.



Du willst mehr über das fabmobil erfahren? Dann schau am besten auf der Website www.fabmobil.org vorbei. Dort findest du auch alle Termine und Haltepunkte. Wenn du dir den QR Code einscannst, kannst du dir einen Clip von der "Sendung mit der Maus" dazu ansehen.



1. Rothenburger SV e.V.

- der Fußball Club in Rothenburg -

Heimspieltage im September

02.09.	1. Herren (15.00 Uhr)	A-Jugend (14.00 Uhr)	E-Jugend (10.00 Uhr)
17.09.	-	-	SV B-W Kromlau
23.09.	R-W Bad Muskau	Germania Görlitz*	-
24.09.	-	B-W Deutsch Ossig	SV Lok Schleife 2
09.09.	C-Jugend (09.30 Uhr)	D-Jugend (09.30 Uhr)	B-Jugend (11.30 Uhr)
	SV Gebelzig 1923	SV B-W Kromlau	SpG SV Königshain

*Anstoß 10:30Uhr

Heimspielorte Jugend: C-Jugend: Sportplatz Wiesa E-Jugend: Sportplatz Uhmannsdorf

Auszeichnungen Sommerfest

Heinz Albrecht wurde für sein über 4 Jahrzehnte wirkendes Engagement für den 1. Rothenburger SV mit der Ehrennadel in Gold des sächsischen Fußballverbandes ausgezeichnet. Ob als Schatzmeister, Spieler und Betreuer der Alten Herren ist er noch immer ein Vorbild für nachfolgende Generationen.

Lutz Haupt wurde für sein großes Engagement mit der Ehrennadel in Silber des sächsischen Fußballverbandes ausgezeichnet. Er war jahrelang Spieler der ersten und zweiten Männermannschaft und ist jetzt als Co Trainer der 1. Männermannschaft tätig. Heute kickt er noch sehr aktiv bei den alten Herren des RSV. Beide Ehrungen nahm unser Präsident des Fußballverbandes Oberlausitz, Jürgen Heinrich und der Ehrenamtsbeauftragte des FVO Holger Glesing, anlässlich des Rothenburger Sommerfestes zur Meisterschaft der Ü50/Ü60/Ü70 vor.

An dieser Stelle auch eine Auszeichnung für alle Helfer, die uns das ganze Sommerfest unterstützt haben. Ob auf dem Sportplatz oder alle Sommerfesttage im Ausschankwagen des RSV auf dem Markt, euch gebührt ein großes Dankeschön. Ohne euch wäre die Präsenz unseres Vereins über das Fest hinweg nicht möglich gewesen. Vielen Dank!



Ü50 Ü60 Ü70 Meisterschaft Sommerfest

Der Tradition des 1. Rothenburger Sportverein folgend, haben wir auch dieses Jahr zum Rothenburger Sommerfest mit einer Sportveranstaltung am 05.08.2023, für einen attraktiven Programmpunkt beigetragen. Wir organisierten ein Kleinfeldturnier "offener Oberlausitz Fußballcup 2023" für die Altersklasse Ü 50 und den neu ins Leben gerufenen "Landskron Cup" im Kleinfeldfußball Ü 60/Ü 70. Zu diesen Turnieren nahmen im Ü 50 Cup 5 Mannschaften und im Landskroncup 6 Mannschaften aus der Region und aus der Landeshauptstadt teil. In den einzelnen Spielen zeigten die alten Herren ihr hohes technisches Können und einen modernen Fußball mit drang zum Tor bzw. Toren. Auch der Spaßfaktor beim Fußballspiel blieb nicht aus. Die Ehrung im Oberlausitz Cup wurde vom Präsidenten des Fußballverband Oberlausitz (FVO) und Schirmherr des Cups Herr Heinrich vorgenommen.

Platz 1: FV Neuhausen/Cämmerswalde

Platz 2: SpG Niesky/Horka

Platz 3: Radebeuler Ballsportclub 08

Als bester Spieler wurde ausgezeichnet: Sportfreund Lars Noak von der SpG Niesky/Horka.

Den Wanderpokal im "Landskron Cup" ging an unsere langjährigen Sportfreunde vom BSV Lockwitzgrund. Als bester Spieler des Landskron Cup wurde unser Sportfreund Jürgen Melzer ausgezeichnet. Wir möchten uns an dieser Stelle beim FVO, Sponsoren, den Spielern und allen Helfen die zu gelingen der Sportveranstaltung beigetragen haben, recht herzlich bedanken. In diesem Sinne auf zur Vorbereitung für den Landskron - Wanderpokal 2024.

Platz 1: BSV Lockwitzgrund

Platz 2: Dresdner SC

Platz 3: SpG Rothenburg/Horka/Ludwigsdorf

Geburtstag

In unser Volleyball Abteilung gab es Grund zum Gratulieren. Sven Nulle gratulieren wir nachträglich herzlich zum 50. Geburtstag. Wir wünschen viel Gesundheit und weiterhin viel Spaß bei den sportlichen Aktivitäten.



Wir suchen Unterstützung

Für die regelmäßige Reinigung unseres Vereinsheims suchen wir auf Ehrenamtsbasis Unterstützung für die wöchentlich anfallenden Arbeiten. Weitere Informationen, Umfang der Aufgaben und die betreffenden Räumlichkeiten können gern bei einem Gespräch geklärt werden. Bei Interesse kann gern an unseren Verein herangetreten werden. Tel.: 0172/9536411 • E-Mail: sportverein@rothenburgersv.de

Der Vorstand

Mehr Infos unter: www.rothenburgersv.de

ASV "Vorwärts" Rothenburg e.V. Einmarsch der Vereine 2023 - wir waren dabei



Am 04. August war es wieder so weit - zur Eröffnung des Rothenburger Sommerfestes lud die Stadt zum traditionellen Einmarsch der Vereine ein. Mit dabei auch über 50 Sportlerinnen und Sportler des ASV "Vorwärts" Rothenburg e. V. - ein großes Dankeschön an alle Teilnehmenden, die unseren Verein repräsentierten!

Wie vielfältig unserer große Sportfamilie aufgestellt ist, zeigte sich den Zuschauenden an den verschiedenen Abteilungen, die über alle Altersklassen hinweg unsere Mitglieder in Bewegung halten. Wer ebenso wie wir Freude an Sport und Gemeinschaft hat, kann sich bei unseren Springmäusen, in der Leichtathletik, beim Schwimmen, Volleyball, Tischtennis, Billard, Frauensport, Seniorensport, Rehabilitations-, Behinderten- und Gesundheitssport (ReBeGu) bis hin zu den Red Hills Country Dancers (Line Dance) gern ausprobieren.



Der ASV-Vorstand

Zweckverband Abwasser Rothenburg/O.L.





WIR FREUEN UNS AUF EUCH!

Liebe Leute - eins, zwei, drei
kommt ins
Gummistiefel-Farbenland herbei!

Hier ist dann buntes Treiben,
keiner muss dabei untätig bleiben.
Bei Spiel und Spaß und leckerem Essen,
werden wir ganz schnell die Zeit vergessen.
Zum Ende dann - weil alt bewährt
der Umzug uns 'nen bunten Abschluss beschert!

WANN? 22.09.2023 ab 15.00 Uhr
WO? In der Kita "Gummistiefelchen" in Ushmannsdorf

Blau-Weiß-Lodenau

Spiele

- 03.09. SpG Skerbersdorf 48 - SV Blau-Weiß Lodenau
09.09. SV Blau-Weiß Lodenau - SV Fortuna Trebendorf 1996
24.09. TSV Kunnersdorf - SV Blau-Weiß Lodenau



14.00 Uhr
15.00 Uhr
14.00 Uhr

Seidel - Blau-Weiß Lodenau

Singen Wasserscheide

Am 17.09.2023 lädt der Männergesangsverein Rothenburger/ O.L. 1845 e.V. und der Heimatverein Gehege e.V. ab 15:00 Uhr zum traditionellen Singen auf den Sportplatz in Gehege ein. Bei Kaffee, Kuchen, Bratwurst und kühlen Getränken, wollen wir mit Ihnen zusammen das ein oder andere Lied anstimmen und den Nachmittag genießen.



Gute Laune und schönes Wetter sind mitzubringen.

Der Vorstände

Wohnungsangebote zu erfragen unter:

Tel.: 035891-40673

Fax: 035891-40674

E-Mail: info@kww-rothenburg.de

Vereinbaren Sie mit uns einen Termin.

Der Kleinbahnverein denkt voraus...

Prellbockfest 2023

Der Kleinbahnverein Rothenburg O.L. e.V. lädt zum Prellbockfest an den Lokschruppen am 03.10.2023, ab 14.00 Uhr ein.



Seien Sie auf die bisherigen Arbeiten gespannt, welche über das Jahr durchgeführt wurden. Es gibt nun zwei weitere restaurierte Exponate zu bestaunen. Für das leibliche Wohl ist wieder stets gesorgt und wir freuen uns auf Ihren Besuch! Derzeit arbeiten wir daran, einen Sonderzug nach Rothenburg O.L. zu holen. Da sich die Genehmigungsverfahren verzögern, entnehmen Sie genaue Informationen bitte aus der Presse, der Homepage oder von Facebook. Wir werden Sie diesbezüglich auf dem Laufenden halten.

Der Vorstand

Rothenburger Schützenverein

Augustschießen beim Rothenburger Sommerfest 2023

Auch bei diesem Wetterchaos zum diesjährigen Sommerfestes kamen zahlreiche Besucher auf dem Platz des Rothenburger Schützenvereins.

Es ist eine langjährige Tradition, jedes Jahr den neuen Schützenkönig auszuschießen. Nach 11 Jahren wurde Jenny Martin die neue Schützenkönigin und Schützenmarschall wurde Bertram Herrmann. Für alle Besucher auf dem Schützenplatz, die sich beim Schießen ausprobiert hatten und trotz des regnerischen Wetters sehr ambitioniert waren, wurden 76 Starts gezählt und es konnten wieder Sieger ermittelt werden.

Den Titel der neuen Jungschützenmeisterin konnte Larissa Ecke holen und die neue Schützenmeisterin ist Gina Rimane. Das war wirklich ein Kopf-an-Kopf-Rennen. Denn fast bis zur letzten Minute war noch Jana Müller führend bei diesem Wettkampf. Aber wie das Leben so spielt, war die neue Schützenmeisterin um 6/1000 besser. Der diesjährige Schützenmeister ist Bernd Rublack. Allen Gewinnern noch nachträglich herzlichen Glückwunsch.

Auch beim kostenlosen Kinderschminken ging es heiß her. Mit etwas Farbe und ein paar Pinselstriche kann man Kinder glücklich



machen.

Ganz herzlichen Dank dem Schützenverein Jauernick-Buschbach, die mit dem Böllerschießen das Rothenburger Sommerfest eröffnet haben und für die Betreuung auf dem Schießplatz.

Jenny Martin - Vorstandsmitglied des Rothenburger Schützenverein e.V.

Wir waren wieder dabei

Auch in diesem Jahr ließen wir uns es nicht nehmen beim Sommerfest wieder mit dabei zu sein. Schon bei den Vorbereitungen wurde an den angesagten Regen gedacht und das Auto dem entsprechend geschmückt.



Jeder hatte seinen Platz gefunden und mit entsprechender Regenbekleidung gerüstet und jeder Menge guter Laune ging es dann los.

Es war wieder ein sehr schöner Umzug.

Ein Dank an die Organisatoren für dieses Gelingen Fest. Wir werden sicherlich im nächsten Jahr wieder mit dabei sein, die ersten Pläne werden schon geschmiedet.

Ein Dank auch an die Celltechnik in Lodenau, die uns wieder den Transporter dafür zur Verfügung gestellt hat.



Er grüßen die Hundefreunde Nieder-Neudorf



Willkommen im Cockpit eines
Urlaubsfliegers!



EINLADUNG

Der Luftfahrttechnische Museumsverein lädt ein zur
Feierlichen Einweihung des Cockpits des Airbus A319
ins Luftfahrttechnische Museum Rothenburg
Am 9. September 2023 um 10.00 Uhr

Im Zuge des Recyclings von Airbus-Flugzeugen durch die Elbe-Flugzeugwerke Dresden am Flugplatz Rothenburg erhielten wir die Möglichkeit, das Cockpit eines Airbus A319 zu erwerben und für unsere Besucher als begehrtes Ausstellungsobjekt auszugestalten. Dies wurde uns durch finanzielle Unterstützung von Seiten des Kulturraums Oberlausitz-Niederschlesien und der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien sowie der tatkräftigen Unterstützung der Elbe-Flugzeugwerke GmbH und vieler Partner aus der Region ermöglicht.

Seit dem Erwerb im letzten Jahr hat der Verein viel Arbeit in das Projekt investiert, u.a. in die Innenausstattung und in die Gestaltung, um nun das Cockpit als originalgetreues Abbild des Arbeitsplatzes der Piloten zu präsentieren und so unseren Besuchern die Möglichkeit zu bieten, einmal auf dem Pilotensitz eines Verkehrsflugzeuges der Gegenwart Platz zu nehmen.

Das Museum ist von 9.30 Uhr bis 17.00 Uhr an diesem Tag geöffnet und unsere Vereinsmitglieder stehen allen interessierten Besuchern für Fragen zu unseren Ausstellungsobjekten zur Verfügung.

Vielen Dank unseren Sponsoren, Unterstützern und Partnern:



02. September - 4. November

NEUBERT'S mobile MOSTEREI

EIGENER Saft aus EIGENEN Äpfeln!*

Dienstag 08.00 - 17.00 Uhr

Samstag 08.00 - 12.00 Uhr

*(ab 50 kg)

Annahme von
• Äpfel
• Birnen
• Quitten
reif und unbeschädigt



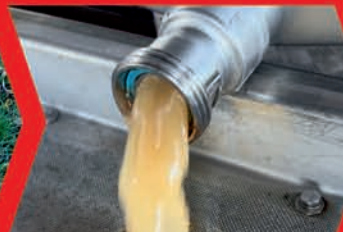
Annahme zur Lohnmosterei
Äpfel, Birnen, Quitten zu
den Öffnungszeiten im
Hofladen und
Samstags 08.00-12.00 Uhr
Hofladen und Werksverkauf
Bahnhofstraße 17,
02929 Rothenburg OL

SAMMELN

AUSPRESSEN

FÜLLEN

TRINKEN



Sitzung des Gemeinderates

Gemeinderat	05.09.2023	19.00 Uhr
Hauptausschuss	26.09.2023	18.00 Uhr
Technischer Ausschuss	26.09.2023	19.00 Uhr

Die Tagesordnung wird eine Woche im Voraus durch die Aushänge in den Ortschaften bekannt gegeben.

Gemeindeverwaltung Hähnichen

Telefon: 035894 30 415
Fax: 035894 36 722
Mail: gemeinde@haehnichen.de

Öffnungszeiten Gemeindebüro:

Dienstag: von 9.00 bis 12.00 Uhr
Mittwoch: von 14.00 bis 17.00 Uhr

In dringenden Fällen erreichen Sie Herrn Bürgermeister Prof. Dr. Zscheile unter der Rufnummer **0171 - 12 19 644**.

Freiwillige Feuerwehren

Ortswehr	Datum	Ausbildung	Zeit	Thema
Hähnichen	08.09.	Dienst	18.00	Dienst mit Spree: OTS - Biogasanlage Spree
	22.09.	Dienst	18.00	Knoten, Stiche, Bunde
Quolsdorf	01.09.	Dienstversammlung	18.30	Retten- und Selbstretten, Sichern in absturgefährdeten Bereichen
	05.09.	Ausbildung	18.00	Tauchmotorpumpen und Notstromaggregat
Trebus	15.09.	Ausbildung	17.30	Schwerpunktbegehung "Biogas"
	29.09.	Ausbildung	17.30	Belastungsübung PA
Spree	06.09.	Ausbildung	17.00	Brandklassen und Löschmittel
	15.09.	Ausbildung	17.00	Schwerpunktbegehung "Biogas"
		Dienstversammlung	19.00	
Jugendfeuerwehr	01. bis 03.09.	Ausbildung		Braunsteichlager KIEZ
Ausb. Führung	14.09.	Ausbildung	19.30	in Hähnichen: Führungsvorgang und OTS
Gemeindefeuerwehr	30.09.	Ausbildung	9.00	Erste Hilfe Kurs in Quolsdorf

Die Wehrleitungen

**90. Jahre
Feuerwehr Trebus**

Sonntag 15. Oktober ab 9 Uhr
Frühschoppen

musikalische Unterhaltung mit "BENNI GI"
 Speis und Trank
 Kinderfahrten
 Fahrzeugausstellung

Eintritt frei!!!
KOMMT VORBEI!

Einladung zur Informationsveranstaltung

zum Projektvorhaben Freiflächen-PV-Anlage in Trebus am **06. September 2023**

Liebe Bewohnerinnen und Bewohner von Hähnichen-Trebus,



gerne möchten wir die Gelegenheit nutzen, unser gemeinsames Projektvorhaben zur Planung und Errichtung einer Freiflächen-PV-Anlage in Ihrer Gemeinde persönlich vor Ort vorzustellen.

Hierzu möchten wir Sie herzlich am **6. September um 18.00 Uhr** auf den Sportplatz des TrebuserSV 1960, Dorfstr. 69 in Trebus, einladen, um über unser Vorhaben zu informieren und Fragen hierzu zu beantworten.

Nutzen Sie die Gelegenheit und erfahren Sie Wissenswertes über Freiflächen Photovoltaik-Anlagen und Konkretes zu unserem Projektvorhaben.

Wir freuen uns, Sie persönlich vor Ort zu treffen.

Sonnige Grüße - Norbert Knepper (ksolarProjekte GmbH)
www.ksolar-projektrechte.de

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Jubilare des Monats

Hähnichen

12.09. Ernst-Günter Klose 85
 30.09. Heiderose Schwarz 70

Quolsdorf

11.09. Lothar Huster 85
 14.09. Christa Liebig 85

Spree

03.09. Christine Liebig 70
 20.09. Gertraude Trench 85

Trebus

12.09. Arnim Fengler 70
 14.09. Margarethe Brunhilde Kladviko 90



Sie wollen nicht, dass Ihr Geburtsdatum im Rothenburger Anzeiger veröffentlicht wird? Dann teilen Sie uns das bitte telefonisch (035891-77211), schriftlich oder persönlich mit.

Prof. Dr. M. Zscheile - Bürgermeister

Seniorentreff in Hähnichen

Wir laden Sie alle recht herzlich am **Freitag, den 29.09.2023 um 14.00 Uhr** in die ehemalige Arztpraxis in Hähnichen zu einem gemütlichen Kaffee- und Kuchennachmittag ein.

Mit freundlichen Grüßen - Ihre Marlen Moróz & Helferinnen

Seniorentreff in Quolsdorf

Liebe Seniorinnen und Senioren, zu unserem nächsten Kaffeenachmittag am **Freitag, den 29.09.2023 um 14.30 Uhr** laden wir Euch herzlich ins Vereinshaus ein. Unser Motto: Erfreuen wir uns an den schönen Seiten des Herbstes!

Mit freundlichen Grüßen - Eure Manuela Biele & Team

Redaktionsschluss
 für die nächste Ausgabe
 ist **Donnerstag, 14.09.2023.**

anzeiger@werbungspaul.de

Mitteilungen der Kirchengemeinde Hähnichen

Monatsspruch - September

Jesus Christus spricht: Wer sagt denn ihr, dass ich sei? (Matthäus 6,15)

Gottesdienste:

03.09. - 13. Sonntag nach Trinitatis

Daubitz	09.00 Uhr Gottesdienst	Pfr. U. Schwäbe
Kosel	10.30 Uhr Gottesdienst	Pfr. U. Schwäbe

10.09. - 14. Sonntag nach Trinitatis

Hähnichen	09.00 Uhr Gottesdienst	Pfr. S. Kroll
Rietschen	10.30 Uhr Gottesdienst mit Jubelkonfirmation	Pfr. S. Kroll

17.09. - 15. Sonntag nach Trinitatis

Kosel	10.30 Uhr Gottesdienst mit	Pfr. U. Schwäbe
Daubitz	14.00 Uhr Gottesdienst mit Jubelkonfirmation	Pfr. U. Schwäbe

24.09. - 16. Sonntag nach Trinitatis

Spree	09.00 Uhr Gottesdienst	Pfr. S. Kroll
Rietschen	10.30 Uhr Gottesdienst	Pfr. S. Kroll

Informationen:

Konfirmanden für 2025 gesucht! Wer im Schuljahr 2023/24 in die 7. Klasse kommt und konfirmiert werden möchte, melde sich bitte im Zentralbüro, Schmiedegasse 13, Daubitz zu den Sprechzeiten zum neuen Konfirmandenkurs an, d.h. die Eltern sind gebeten, ihre Kinder anzumelden. Wir wollen mit den Jugendlichen entdecken, was es heißt, an Gott zu glauben und zur Kirche zu gehören. Selbstverständlich darf der Kurs auch von Jugendlichen besucht werden, die erst einmal wissen wollen, was es mit dem christlichen Glauben auf sich hat. Es sind getaufte wie ungetaufte Jugendliche eingeladen. Konfirmation oder Taufe sind keine Pflicht.

Kreise/Chöre:

Der Frauenkreis Hähnichen trifft sich am 19. September um 13.30 Uhr im Gemeindeforum in Hähnichen.

Der Posaunenchor Rothenburg probt mittwochs, 18.30 Uhr im Martinshof.

Der Posaunenchor Daubitz probt montags, 18.00 Uhr in Rietschen.

Kirchenchorproben finden donnerstags, 19.00 Uhr in Daubitz.

Mütterkreis - Daubitz Termine und Ort bei U. Aey erfragen (035772 40623)

Der Christenlehreunterricht findet ab neuem Schuljahr wieder unter der Leitung von J. Lache in Hähnichen statt. Termine werden noch bekanntgegeben.

Bei Interesse oder Anmeldung bitte im Sprengelbüro melden.

Gemeindekirchenrat:

Die nächste GKR-Sitzung findet am 06. September 2023 um 19.00 Uhr im Gemeindeforum in Hähnichen statt.

Kontakt:

Evangelische Kirchengemeinde Hähnichen
Am Schöps 2, 02923 Hähnichen

Sprengelbüro Daubitz, Schmiedegasse 13, Tel.: 035772 - 40 650

E-Mail: kirchengemeinde-haehnichen@gmx.de + kirche-daubitz@onlinehome.de

Pfarrer Ulf Schwäbe: 035892 - 32 23 (außer Samstag)
evang-kirche-horka@online.de

Pfarrer Steffen Kroll: 0176 - 46 08 55 42 (außer Montag)
steffen.kroll@gemeinsam.ekbo.de

Bankverbindung: Ev. Kirchengemeinde Hähnichen

IBAN: DE 72 8559 1000 4518 1746 01 BIC: GENODEF1GR1

Bürozeiten:

Mittwoch: 15.00 bis 18.00 Uhr in Daubitz

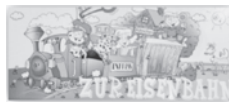
Donnerstag: 10.00 bis 12.00 Uhr + 14.00 bis 16.00 Uhr in Daubitz

Brennholz zu verkaufen!

- Stammholz zum Preis von 50,- €/rm
- sowie Äste zum Preis von 25,- €/rm

Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch in der Gemeindeverwaltung Hähnichen unter:

Tel.: 035894 - 30 415



Oma-Opa-Vormittag in der Kita

Für den 05. 07. 2023 hatten die Frösche, Waldwichtel und Wackelzähne ihre Omas und Opas eingeladen, den Vormittag mit ihnen zu verbringen. Als alle Großeltern gut gelaunt im Bewegungsraum einen Platz gefunden hatten, haben unsere Frösche den Anfang gemacht und ihnen gezeigt, wie bei uns in der Krippe der Tag startet - mit dem Guten-Tag-Lied und einem weiteren Bewegungslied von unserem selbst gestalteten Liederwürfel. Dies hat den Omis und Opas sehr gut gefallen und anschließend sind die kleinen Frösche zu ihnen gehüpft. Die Kinder der Waldwichtelgruppe hatten u.a. ein Märchenrätsellied mitgebracht. Hier waren dann die Großeltern gefragt! Alle Rätsel wurden mit Bravour gelöst. Abschließend zauberten die Wackelzähne mit ihren Programmbeiträgen, vor allem mit dem kleinen frechen Frosch, den Großeltern ebenfalls ein Lächeln ins Gesicht.



Im Anschluss an das Programm hatten die Erzieherinnen auf dem Spielplatzgelände ein kleines Buffet aufgebaut, an dem es Kaffee, selbstgemachten Holunderblütensirup und Eis mit von den Kindern zubereitetem Obstsalat und Obstspießen gab.



Es wurde gelacht, viel erzählt, mit den Kindern gespielt und sich auch die Einrichtung angesehen. Ebenso gab es die Möglichkeit, sich die Portfolios der Kinder mit ihnen gemeinsam anzuschauen, welche intensiv genutzt wurde.

Viel zu schnell verging die Zeit und als das Mittagessen kam, mussten sich die Kinder und Großeltern voneinander verabschieden. Ein Teil von ihnen hat die Möglichkeit genutzt, den Tag noch weiter mit den Enkeln zu verbringen.

Wir als Team der Kita möchten uns im Namen der Kinder für das Kommen bedanken. Es war ein sehr schöner, unvergesslicher Tag. Ebenso möchten wir ein großes Danke sagen für die reiche Füllung unseres Spendenschweines. Mit diesem Geld wurden zwei schon langersehnte Baumtippis angeschafft.

Herzliche Grüße - die Kinder sowie die Erzieherinnen



EMS BERZDORF ELECTRIC MOTOR SHIP

RUNDFAHRT 90 min

Abfahrtsort: Hafen Hagenwerder, Hafenstraße 100, 02827 Görlitz

Fahrplan

← Montag - Sonntag			Freitag & Samstag →		
10:00	11:30	13:00	14:30	16:00	17:30

Preise

Ab 15 Personen 10% Gruppenrabatt

Erwachsene	13,00 €
Kinder (5-17 Jahre)	6,50 €
Familienkarte (2 Erwachsene + 2 Kinder)	29,00 €
Hund	2,50 €

* Kinder bis 4 Jahre kostenfrei
Happy Birthday - Geburtstagskinder fahren kostenlos mit (Vorlage Ausweis)
** weitere Kinder 5,00 € (5-17 Jahre, gültig in Verbindung mit einer Familienkarte)

Angebot im Bordcafé

Cafe-Getränke, Softdrinks, Longdrinks, Bier, Wein, Kuchen und Sandwiches

Online reservieren

www.msberzdorf.de

Tolle Wohnungen – tierisch guter Service.



GWG
gewohnt gut.

Gemeinnützige Wohnungsbaugesellschaft Niesky mbH
02906 Niesky, Horkaer Str. 8 • Telefon: 03588 2516-0 • www.gwg-ny.de

4-Zimmerwohnung in

z.B.: sanierte Wohnung im Erdgeschoss mit Balkon!
Sonnenweg 3
ca. 69 m²

Niesky zu vermieten!

***Energieverbrauchskennwert:**

65 kWh (m² a) Warmwasser; nach Verbrauchsenergieausweis
Heizungsart: Fernwärme
Baujahr: 1977

(*Energieverbrauchskennwert für das Gebäude, einzelne Wohnungen können abweichen)

Ansprechpartnerin: Frau Anne Steinert

Telefon: 03588 251633 • e-mail: anne.steinert@gwg-ny.de



dienstleistung
SERVICE RUND UM HAUS & HOF



☎ 0152 240 306 76

✉ dk-dienstleistung@outlook.de

www.dk-dienstleistung-goldenclub.de



Sportplatzpflege
und Rasenkultivierung



Baufeldberäumung



Landschaftsbau- und
Galabau



Grünflächenpflege



Winterdienst



Rekultivierung und
Sanierung



Rollrasen verlegen



Gartenteichgestaltung



Sichtschutz und Zaunbau



Autoreinigung innen
und außen



Schlossertätigkeiten



Trockenbau



Traktorarbeiten mit M71



Abrissarbeiten



Baumfällarbeiten



Umzüge



Wohnungsräumung



Gartengestaltung

Schreiber IMMOBILIEN



Ankauf, Verkauf und Vermittlung

Wir suchen Ein- und Mehrfamilienhäuser zum Kauf.

Noeser Str. 35

D-02929 Rothenburg

☎ 035891 773950

Axel Schreiber

mobil: 0172 3906 993

schreiber-immobilien@gmx.net

Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe
ist Donnerstag, 14.09.2023.

HAUSTRÖDEL

IN DER ALTEN
BÄCKEREI AUF
DEM MARKT

10.09.
AB 13.00 UHR

TRÖDELN SIE DURCH DIE
ALTEN RÄUME DER
BÄCKEREI BEVOR DIE
UMBAUMAßNAHMEN ZUR
„FAHRBAR“ BEGINNEN
UND GENIEßEN DABEI
KAFFEE UND KUCHEN.




Diakonie
**Orthopädisches Zentrum
Rothenburg Oberlausitz**

Ein Unternehmen der
Diakoniestiftung in Sachsen

Festumzug zum Rothenburger Sommerfest mit unserem „Spezialteam“



„Stein auf Stein“... Ausflug des Wohnpflegeheims nach Nochten

Der Findlingspark Nochten lockte uns zu einem tollen Ausflug. Mit einem Elektromobil genossen wir eine entspannte Rundfahrt durch diese einzigartige Parklandschaft und erhielten dabei eine Führung durch die malerisch angelegten Gartenwelten. Der Rest der Truppe erkundete den Park in seinem eigenen Tempo. Per Rollstuhl ging es entlang riesiger Findlinge und blühender Heidepflanzen und Kräuter. Wir erfuhren Wissenswertes aus der Eiszeit und wie die Findlinge in unsere Lausitz gekommen sind. Leider streikte der Fahrstuhl auf dem Weg nach unten. Nach kurzer Ratlosigkeit retteten uns die netten Männer der Freiwilligen Feuerwehr Nochten und per Muskelkraft ging es dann weiter – vielen Dank!! In der Cafeteria gab es auf den Schrecken erstmal einen leckeren Eisbecher...!

Segen

Früher machten mir meine Eltern ab und zu ein Kreuz auf die Stirn – zum Abschied, wenn ich für längere Zeit weg war. „Mach's gut!“ heißt es heute. „Servus“ – oder das aus dem Süden importierte „Ciao“ höre ich oft. In Franken sagt man oft auch „Ade!“ Ich wusste lange nicht, dass das von dem französischen „Adieu“ kommt. Und das ist ja etwas sehr Schönes: Es heißt nämlich: „Sei Gott anvertraut!“ (A dieu – bei Gott!). Das ist so ähnlich wie das bayrische „Pfiad di – oder Pfiad di Gott!“ – zu hochdeutsch: „Behüte dich Gott!“. Es ist etwas Schönes, wirklich ernsthaft begrüßt oder verabschiedet zu werden. Da wird mir beim Gehen noch etwas liebevoll mitgegeben. Und wenn jemand zu mir sagt: „Pass auf dich auf!“ dann ist das manchmal wie ein kleiner Liebesbeweis und will sagen: „Hey, du bist mir wichtig und wertvoll – und ich möchte, dass es dir gut geht!“ Es ist wie ein kleiner Segen, den wir da jemandem mitgeben können. Und „Segen“ meint, Sie sind nicht allein. Es passt da auch noch jemand anderer auf Sie auf! Also Servus, machen Sie es gut, A dieu und auch: Gute Nacht!

Ihr Thomas Schröcke

Logisch, dass sich das MUH beim großen Sommerfest beteiligte und sich auch von Regenwetter nicht die Stimmung vermiesen ließ. So fand sich ein „Spezialteam“ aus dem Orthopädischen Zentrum zusammen, das den Sommerfestumzug 2023 mit einer fahrbaren „Knochenmühle“ bereicherte. Mit an Bord war auch Oma Erna. Da sie im Rollstuhl sitzt, freute sie sich umso mehr über den Besuch von Ihrer Enkeltochter mit Blumen und einer großen Schachtel Pralinen. Schwester Rabiata und Schwester Uschi hatten beide Hände voll zu tun, die Rothenburger mit Gummibärchen zu versorgen. Unter dem Motto „120 Jahre Martin-Ulbrich-Haus“ wurde auf den Tag der offenen Tür am 9. September aufmerksam gemacht. Dr. Knochen sah die ganze Zeit durch seine Röntgenschutzbrille „rot.“ Trotzdem behielt er die Übersicht über die Tätigkeiten auf dem Festwagen und zeigte dem Publikum stolz Muster von künstlichen Gelenken. Ein humorvoller und gelungener Beitrag für den Festumzug!



Wir stellen ein!

■ **Pflegefach- und Hilfskräfte
für unser Wohnpflegeheim**

■ **Mitarbeitende im Labor
sowie Reinigungsdienst**

**Mehr Informationen zu unseren
Jobangeboten gibt's online.**

Ihr Kontakt zu uns:

☎ 035891/42-110

✉ karriere@diakonie.foundation

Orthopädisches Zentrum Martin-Ulbrich-Haus | Horkaer Straße 15-21 | 02929 Rothenburg | Tel. 035891/42-0

🌐 www.klinik-rothenburg.de 📘 facebook.com/OrthopaedischesZentrumRothenburg



Diakonie
Orthopädisches Zentrum
Rothenburg Oberlausitz

Der Eintritt ist frei!



120 Jahre Martin-Ulbrich-Haus

Tag der offenen Tür

Mitmachen für „Große“:

- Demenzsimulator
- Kinesio-Taping – ganzheitlich und medikamentenfrei
- Hautfeuchtigkeit-Messung, Handhygiene-Test unter UV
- Medizinprodukte, Gesundheitsapp & mehr
- Infostände von Partnern unseres Hauses

Mitmachen für „Kleine“:

- Teddy-Ambulanz – mitgebrachte Teddys werden behandelt
- Sitzt der Schulranzen richtig?
(bitte eigenen Schulranzen mitbringen!)
- Bastelstraße, Kinderschminken, Hüpfburg

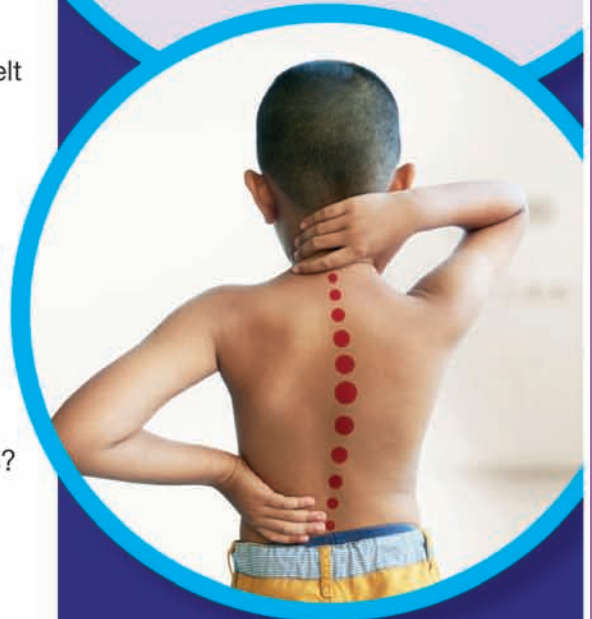
Programm, Erlebnis & Genuss für alle:

- Führungen durch die Einrichtung
- Einblicke in den OP-Bereich
- Andacht & historische Bilderschau in der Kapelle
- Pflegeausbildung neu aufgelegt – Infostand
- Tierischer Besuch: Was macht der Hund im Krankenhaus?
- Tanzeinlagen der Tanzschule gangART
- Buntes Markttreiben mit Softeis, gegrillten Leckereien, süßen Köstlichkeiten, frischen Getränken und einem Kuchenbasar der Oberschule Rothenburg

Wir freuen uns auf Sie!

Samstag,
9. September 2023
10-16 Uhr

Orthopädisches Zentrum
Martin-Ulbrich-Haus
Horkaer Straße 15 - 21
02929 Rothenburg



Ein Unternehmen der Diakoniestiftung in Sachsen

**ANgedACHT****Woher kommt mir Hilfe?**

Berge sind etwas Faszinierendes. Hoch oben, dem Himmel ein Stück näher, liegt einem die Welt zu Füßen. Die Augen schweifen in die Ferne und sehen schneebedeckte Berge, klare Seen, herrliche Bergwiesen und tiefe Täler mit reißenden Flüssen. Wie schön hat Gott die Welt geschaffen. So ein Gipfelerlebnis hinterlässt ein erhabenes Gefühl und doch kostet uns dieses Erlebnis oft viel Schweiß und Mühe. Berge lassen uns unsere körperlichen Grenzen spüren. Ein Aufstieg erfordert Kraft und Kondition – sind wir aber am Gipfel angekommen, dann entschädigt uns der Ausblick für alle Mühen.

In der Bibel sind Berge Orte, wo Menschen Gott begegnen und besondere Gotteserfahrungen machen. „Ich hebe meine Augen auf zu den Bergen. Woher kommt mir Hilfe?“ So beginnt der 121. Psalm, ein Wallfahrtslied. Ein Lied, dass die Pilger auf dem Weg nach Jerusalem zum Gottesdienst im Tempel gesungen haben. Dort spürten sie die Nähe Gottes. Sie erhielten Rat und Weisung für ihr Leben. Sie legten Schuld, Sorgen und Ängste ab, damit sie befreit und mit neuer Kraft weiterleben konnten.

Aber dann hieß es auch wieder Abschied nehmen. Aus dem Feiertag ging es in den Alltag. Da waren sie wieder da, die Berge der Sorge, der Angst und der Ohnmacht. Ihre Frage ist verständlich: „Woher kommt mir Hilfe?“ Es ist tröstlich, dass sie Antwort bekommen. Vor dem Weg in den Alltag kann ihnen der Priester im Tempel bekennen: „Meine Hilfe kommt vom Herrn, der Himmel und Erde gemacht hat.“ Mit diesem Zuspruch können die Menschen den Heimweg in den Alltag antreten. Sie wissen nun, Gott ist größer als die Berge, die sich vor ihnen auftürmen.

Manchmal fragen wir uns, wie der Psalmbeter auch: „Woher kommt mir Hilfe?“ Wie gut, wenn wir uns vergewissern können, dass es da einen gibt, der größer ist als alle Berge. Der, der die Berge geschaffen hat, lässt uns auch mit unseren Sorgenbergen zurechtkommen und begleitet uns auf den vor uns liegenden Wegstrecken.

Am Ende des 121. Psalms bekommen die Pilger und auch wir noch einen Segen mit: „Der Herr behüte dich vor allem Übel, er behüte deine Seele.

Der Herr behüte deinen Ausgang und Eingang von nun an bis in Ewigkeit. – Amen“

Diakon Johannes Swoboda



Evangelische Kirchengemeinde September

**Gottesdienste****13. Sonntag nach Trinitatis**

Stadtkirche 10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufgedächtnis
Lodenau 08.45 Uhr Gottesdienst

03.09.2023

Pfr. Schmidt
Pfr. Schmidt

14. Sonntag nach Trinitatis

Stadtkirche 10.00 Uhr Gottesdienst – Jubiläum 120 Jahre MUH
Martinshof 10.00 Uhr Gottesdienst

10.09.2023

Pfr. Schmidt
Diakon Zeller

15. Sonntag nach Trinitatis

Stadtkirche 10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
zur Jubelkonfirmation

17.09.2023

Pfr. Schmidt

Uhsmanndorf 08.45 Uhr Gottesdienst

Pfn.i.R. Lampe

16. Sonntag nach Trinitatis

Martinshof 10.00 Uhr Gottesdienst
MUH 08.45 Uhr Gottesdienst

24.09.2023

Präd. Schröcke
Präd. Schröcke

Erntedankfest

Stadtkirche 10.00 Uhr Erntedankgottesdienst

01.10.2023

Pfn.i.R. Lampe

Fahrdienst:

Wer nicht selbst zum sonntäglichen Gottesdienst kommen kann, meldet sich im Kirchenbüro. Wir holen Sie dann ab.

Öffnungszeiten des Kirchenbüros

Dienstag 9 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr
Donnerstag 9 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr

Tel. 035891 - 40 273 • E-Mail: ekgm.rothenburg@gmx.de

Die Friedhofsverwaltung wird vom Kirchenbüro aus bearbeitet. Wir sind von Montag bis Freitag für Sie da unter Telefon 035891 / 40273 mit Anrufbeantworter.

Bankverbindung der Kirchengemeinde:

IBAN: DE77 8505 0100 0050 0017 36

BIC: WELADED1GRL

Sprechzeiten Vakanzverwalter Pfr. Schmidt – Mobiltelefon: 0174 / 94 38 806
nach Vereinbarung

Urlaub und Vertretung:

Das Kirchenbüro bleibt vom 1. bis zum 08. September geschlossen. Wir sind telefonisch über Vakanzverwalter Pfr. Schmidt zu erreichen.

Jubelkonfirmation

Auch in diesem Jahr wollen wir die Eiserne, Diamantene, Goldene und Silberne Konfirmation gemeinsam am **Sonntag, dem 17.09.2023** feiern. Sind Sie in den Jahren **1948, 1953, 1958, 1963, 1973 und 1998** konfirmiert worden? Dann melden Sie sich bitte zur Jubelkonfirmation an. Bitte sagen Sie den Termin weiter.

**Gemeindekreise**

Junge Gemeinde	Donnerstag	18.00 Uhr
Posaunenchor	Mittwoch	18.30 Uhr
Bibelgesprächskreis	Dienstag	16.00 Uhr am 12.+26.09.

**Gemeindestunden**

Rothenburg	06.09. + 04.10.	14.30 Uhr
Lodenau	13.09.	14.00 Uhr
MUH - WPH	14.09.	14.30 Uhr

**Christenlehre 2023/24**

1.-2. Klasse	29.08.; 12.09. + 26.09	13.00 - 15.00 Uhr
3.-4. Klasse	05.09. + 19.09	13.00 - 15.00 Uhr
5.-6. Klasse	ab 29.08. jeweils dienstags	16.00 - 17.00 Uhr

**Verstorben**

01.08.23 Vera Brant geb. Geidelin Rothenburg 71 Jahre

KirchenKino

Auf dem Gelände der größten psychiatrischen Klinik Schleswig-Holsteins aufzuwachen ist irgendwie – anders. Für Joachim, den jüngsten Sohn von Direktor Meyerhoff (David Striesow), gehören die Patient*innen quasi zur Familie. Sie sind auch viel netter zu ihm als seine beiden älteren Brüder, die ihn in rasende Wutanfälle treiben. Seine Mutter (Laura Tonke) sehnt sich Aquarelle malend nach italienischen Sommernächten statt norddeutschem Dauerregen, während der Vater heimlich, aber doch nicht diskret genug, seine eigenen Wege geht. Doch während Joachim langsam erwachsen wird, bekommt seine Welt, nicht nur durch den Verlust der ersten Liebe, immer mehr Risse ...

Wir laden Sie recht herzlich zum KirchenKino am **Donnerstag, dem 07. September 2023 um 19.00 Uhr** zum Film „Wann wird es wieder so, wie es nie war“ in den Gemeindesaal ein.

**Musikalischer
Abend**

mit Pia & Lukas –
Eine zauberhafte Stimme trifft
eine talentierte Gitarre

Die Sängerin und der Gitarrist covern gemeinsam deutsche und englische Lieder auf ihre eigene sanfte Art und Weise. Ihre Auswahl reicht von bekannte Hits bis hin zu verborgenen Schätzen. Wir laden Sie recht herzlich zu einem Musikalischen Abend in den Gemeindesaal am **Donnerstag, dem 21. September um 19.00 Uhr** ein.





DonnerstagsKULT

Kunst Unterhaltung Leben Theologie

Donnerstags um 19.00 Uhr öffnet der wohltemperierte Gemeindesaal seine Türen und bietet allen Besuchern ein ausgewähltes Highlight unter der Woche. Veranstaltungen unterschiedlicher Couleur bieten Sehens-, Hörens- und Diskussionswürdiges aus Kunst und Kultur aus aller Herren Länder und den verschiedensten Themenbereichen. Kommen Sie vorbei und bereichern Sie Ihre Leben mit Kunst, Unterhaltung und Theologie.

Im Monat September nehmen wir Sie mit auf eine zeitgeschichtliche Reise. Termine und Inhalte:

Donnerstags 19.00 Uhr

- 07. 09.** „Wann wird es wieder so, wie es nie war“ - Kirchenkino
- 14. 09.** „120 Jahre MUH - Anekdoten und Geschichten“ mit Sup. Pfr. D. Schmidt
- 21. 09.** Musikalischer Abend mit Pia & Lukas - Eine zauberhafte Stimme trifft eine talentierte Gitarre
- 28. 09.** St. Martin lädt ins Haus Krone ein. Ein bunter Abend mit Achim Trobisch

125 Jahre Posaunenchor Rothenburg/OL

30. September, 19.00 Uhr in der Stadtkirche

Festmusik mit 100 Bläsern aus den Posaunenchoren Ebersbach, Aulendorf/Bad Schussenried, Rothenburg o.d.T., Rothenburg a.d.F., Kleiner Chor der Schlesischen Oberlausitz, Kummel Brass, Meridian Brass, Brass on fire

01. Oktober, 10.00 Uhr in der Stadtkirche

Gottesdienst zum Erntedankfest

02. Oktober, 19.00 Uhr in der Stadtkirche

Festkonzert mit Harmonic Brass aus München

03. Oktober, 10.00 Uhr vor dem Rothenburger Rathaus

Platzkonzert zum „Tag der deutschen Einheit“



Harmonic Brass München



Stadtkirche Rothenburg/O.L.
02. Oktober, 19.00 Uhr (Einlass ab 18.00 Uhr)

Eintritt: 20,00 EUR (VVK), 22,00 EUR (AK)

Eintrittskarten im Vorverkauf sind zu erwerben:

Kirchenbüro der ev. Kirchengemeinde Rothenburg Tel. 035891/40273

Orthodädieschultechnik Bättermann Rothenburg, Rosengasse 6

bei jedem Mitglied des Posaunenchor Rothenburg oder telefonisch unter 015902214420.

Veranstalter: Posaunenchor Rothenburg

Harmonic Brass - Gipfelstürmer

Berge sind seit jeher eine Inspirationsquelle.

Das Senkrechte, das Wilde, das Eisige... Steilheit, Einsamkeit, Gefährlichkeit. Berge bedeuten große Entbehrung und gleichzeitig unbeschreibliche Schönheit.

Im neuen Programm Gipfelstürmer macht sich Harmonic Brass auf den langen, beschwerlichen Weg vom Tal hinauf auf einen strahlend-schönen Gipfel und scheut dabei keine Hindernisse.

Das Quintett begibt sich für das Publikum in große Gefahr. Weder Stein und Geröll, noch vermeintlich unspielbare Werke können die fünf Gipfelstürmer aufhalten. Im Gepäck: Faszinierende Musik aus allen Bergregionen dieser Welt. Und so schnell, wie sich das Wetter im Gebirge ändern kann, ändert Harmonic Brass die Musik-Koordinaten in diesem Programm: Sehnsucht, Gefahr, Freude, Aufbruch und Abschied: In Siebenmeilenstiefeln überqueren diese Abenteurer einen musikalischen Gletscher der Extraklasse und locken mit wilden Panoramen. Hauptwerk in einem sensationellen Arrangement für Blechbläserquintett: Die Alpensinfonie von Richard Strauss. Windmaschine und Gewitter inclusive...!

Oft hat man in den Bergen den Eindruck, dass man sein Leben intensiver lebt. Davon können Sie nach diesem Konzert ausgehen!

Seilen Sie sich an - Harmonic Brass macht glücklich!

Ausblick

Erntedank

Der Gottesdienst zum Erntedank am Sonntag, dem **01. Oktober 2023** findet um 10:00 Uhr in der Stadtkirche statt.

Um unsere Kirchen zu diesem Anlass wieder schön zu schmücken, bitten wir Sie um Ihre Mithilfe. Bitte bringen Sie Erntegaben, wie Nahrungsmittel und Blumen ins Pfarrhaus oder gleich in die Kirche. Sie können Ihre Gaben zum Gottesdienst oder auch schon vorher zum Beispiel am Samstag, den 01. Oktober abgeben. Alle Gaben werden im Anschluss an soziale Projekte weitergegeben, sodass Ihr Kirchenschmuck auch noch einen weiteren guten Zweck erfüllt. Wir freuen uns über Ihre Spenden die unsere Kirche zieren und später vielen Menschen helfen.

Rückblick

Oberlausitzer Märchensommer



Das Publikum ging am 10. August beseelt vom Sommertheater an der Rothenburger Stadtkirche nach Hause mit einem Lächeln im Gesicht und wohl auch auf dem Herzen. Donnerstagabend, nach der Arbeit also, das ist bei uns KULT. Da sind Kultur, Unterhaltung, Leben und manchmal auch Theologie angesagt. Eingeladen war diesmal zum Oberlausitzer Märchensommer:

Mann und Frau konnten sich setzen mit einem Gläschen Wein in der Hand, oder auch frischem Wasser. Die Abendsonne beleuchtete mit ihren letzten Strahlen die kleine Wiese zwischen Kirche und Kirchhofmauer. Und dann erzählten zwei Frauen Märchen für Erwachsene. Und die wurden ganz still und hörten zu. Mit einfachen, wohlbedachten Worten erzeugten die beiden Künstlerinnen eine Spannung und Aufmerksamkeit und Bilder im Kopf, die berührten und nachdenklich machten und ermutigten. - Das es so etwas noch gibt!

Wir danken Anne Swoboda vom Theater 7schuh aus Görlitz und Meike Kreim vom Theater Papperlapapp aus Leipzig für diesen wunderschönen Abend und der Kulturstiftung des Freistaates Sachsen für die Förderung dieses Theaterprojektes.

Neue Urnengemeinschaftsanlage

Im Zuge der Erhaltung und Sanierung historischer Monumente und Gebäude, auf dem Friedhof, konnten wir im Frühjahr die „Betzle“- Sandsteingruft fertigstellen und einer nachhaltigen Nutzung zuführen.

Es entstand eine Urnengemeinschaftsanlage mit 10 Plätzen. Die Anlage ist ausgestattet mit 10 identisch schwarzen Kissengrabsteinen, passend zum historischen Sandstein und der dazugehörigen schwarzen Schmuckurne. Nun hat der Rothenburger Friedhof eine weitere, sehr ansprechende und besondere Urnengemeinschaftsanlage. Da die Kissensteine im Preis bereits enthalten sind, dürfte die Anlage auch aus finanzieller Sicht interessant sein.

Schauen Sie selbst und lassen Sie sich inspirieren, wo moderne Grabgestaltung harmonisch auf historische Sandsteinkunst trifft.

Anfragen nimmt gern Frau Brüssig im Kirchenbüro entgegen.

Manuela Dittmann - GKR-Vorsitzende



Mondschein- tour auf der Neiße

Fr. 08.09.2023

ab 18 Uhr Bootstour
ab 20 Uhr Party am Neißehafen

Live-Musik mit
„Willi und die anderen“

25€
pro Person
(Bootstour u. Eintritt)

www.neisse-tours.de • Anmeldung: 035891 / 18 99 93

**Erstmalig seit 10 Jahren wieder eine
Mondscheinparty an der Neiße!**



Es freut sich auf Sie das Team der

Physiotherapiepraxis

Katrin Kühn

Sie erreichen uns:

Montag bis Donnerstag: 7.30 bis 19.00 Uhr
Freitag: 7.30 bis 15.00 Uhr

Hausbesuche nach Vereinbarung!

Altersgerechter Zugang
vorhanden.

Priebuser Straße 6

02929 Rothenburg

Tel. 035891-40951 • Fax: 40552



Unsere Leistungen für Sie:

- Manuelle Therapie
- Manuelle Lymphdrainage
- Krankengymnastik
- Elektro-, Wärme- und Kältetherapie
- Zellenbäder
- Massagen
- Wellness
 - Fußreflex-
 - Hot Stone- und
 - Thaimassage
 - Schröpfen
- Kinesio-Taping-Methode
- Präventionskurse
 - Rücken- und Kinderrückenschulen
 - Pilates
 - CardioFit
 - Entspannungskurse
- Kurse werden von den Krankenkassen anerkannt und unterstützt



RUN & FIRE

1. KRISTALL LAUF

WEIßWASSER/O.L.



10.9.23

Vollklauf für alle
die Spaß am
Laufen haben

Einzelwertung	Strecke	Startzeit
Kinder	1,40 km	09:55
Hauptstrecke	10 km	10:10
Hauptstrecke	5 km	10:20
Walking	5 km	10:20
Mannschaftswertung		
Laufen	10 km	10:10
Laufen	5 km	10:20
Walking	5 km	10:20

min. 3 Läufer (m/w/d), Addition der Zielzeit entspricht Wertungszeit

Start und Ziel:

Bruno-Bürgel-Oberschule + Sporthalle
02943 Weißwasser/O.L. • Lutherstraße 22

Onlineanmeldung:

Voranmeldung bis 06.09.2023, 12:00 Uhr
unter www.baer-service.de

Nachmeldung vor Ort möglich
Nachmeldegebühr 3,- €

Streckenverlauf:

ausgeschilderter Streckenverlauf am Rande
und teilweise innerorts von Weißwasser

Kontakt:

kontakt@laufbewegung-wsw.de

- Forschen und Entdecken mit der "Station"
- Hüpfburg
- Besichtigung von Feuerwehr und Löschfahrzeug



- ESW:**
- Torwandschießen
 - FoXettes Cheerleader
 - Füchsemaskottchen
 - 11 Uhr Autogrammstunde der "Lausitzer Fuchse"



www.wirinderlausitz.de | www.baer-service.de



Diakonie-Sozialstation Rothenburg

- Pflege und Betreuung • Hilfe und Beratung • Entlastungsleistungen • Durchführung ärztlicher Verordnungen • professionelles Wundmanagement • stundenweise Verhinderungspflege • Vermittlung weiterführender Dienste z.B. Essen auf Rädern, Palliativversorgung

Mühlgasse 3b | Rothenburg
Telefon: 035891 / 77 984

Tagespflege im MVZ Martinshof

- familiäre und persönliche Atmosphäre • abwechslungsreiches Tagesprogramm • Ruhebereiche • Behandlungspflege nach Bedarf

Mühlgasse 3b | Rothenburg
Telefon: 035891 / 786 768



www.diakonie-st-martin.de

www.umzuege-didschun.de

0341-6992050

Lützner Str. 151 - 04179 Leipzig



Umzug > jetzt auch in der Oberlausitz

Umzüge- und Möbeltransporte

Sachsen/Deutschland/Westeuropa

Möbel & Küchenmontagen

Auch Neumöbelaufbau

Mietkartonagen und Umzugszubehör

Verleih/Vermietung/Vorablieferung

Einrichtung von Parkzonen

Deutschlandweite Einrichtungen

Wir rechnen bei Bedarf direkt mit der Pflegekasse bzw. den Jobcenter ab, gern beraten wir Sie hierzu

**Kostenlose Besichtigung & Beratung vor Ort
Erstellung von Festpreisangeboten**

Phone: **0341- 6992050** Mobil: **01522-1986953**

Mail: **info-didschun@t-online.de**

ROTHENBURGER GETRÄNKEFACHMARKT

- kein Stress bei der Leergutabgabe
- umfangreiches Sortiment
- gute Parkmöglichkeiten
- keine Wartezeiten

Ihr DURST ist unser „Bier“!

Inhaber: Torsten Tilgner

Noeser Str. 9 (bei NKD) ☎ 035891 - 77 1 77

Mo - Fr 9.00 - 18.30 Uhr • Sa 9.00 - 15.00 Uhr

Neu! Zahlungen mit EC-Karte möglich!

• Aktionsangebote September •

04.09.-09.09.

11.09.-16.09.

18.09.-23.09.

25.09.-30.09.

*Nur solange der Vorrat reicht!

Holsten
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,99**

Ur-Krostitzer
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **12,49** *Top Angebot*

Landskron
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,99**

Berliner
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,49**

Freiberger
Pils+Export
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **12,99**

Hasseröder
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,99**

Lübzer
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **14,99**

Feldschlößchen
Pils+Export
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **12,99**

Berliner
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,49**

Radeberger
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **15,33**

Frankfurter
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **10,99** *Top Angebot*

Ur-Krostitzer
Pils
20 x 0,5 l
+ € 3,10 Pfd. **13,49**

Oppacher Wasser
Medium+Naturelle
12 x 1,0 l PET
+ € 4,50 Pfd. **6,49**

Vita Cola
12 x 1,0 l PET
+ € 3,30 Pfd. **9,99**



AUF GEHT'S ZUM 22. NOESER FEST VOM 2. - 3. SEPTEMBER 2023

Samstag, 2. September ab 19 Uhr

- TANZVERANSTALTUNG MIT DJ
- TRADITIONELLE SHOWEINLAGE
- KEGELWETTKAMPF
- SPEISENVERSORGUNG

Sonntag, 3. September ab 10 Uhr

- 10.30 UHR LOESCHANGRIFF DER FEUERWEHREN
- BUNTES KINDERPROGRAMM
- FRISCH GEZAPFTES, HAUSGEBACKENER KUCHEN UND DEFTIGES AUS DER GULASCHKANONE
- VIELE WEITERE UEBERRASCHUNGEN FÜR GROSS & KLEIN





Veranstaltungen auf einen Blick

02.09. 13.00	Woodsports, Sportplatz Sagar
02.+03.09.	22. Noeser Fest, Festplatz
08.09. 18.00	Mondscheintour, Neißehafen
09.09. 10.00	Tag der offenen Tür, MUH
09.09. 10.00	Eröffnung Cockpit A319, LTM
10.09. 09.00	3. Blaulicht- und Sirenenfest, Marktplatz
21.09. 19.00	Musikalischer Abend, Gemeindesaal EKR
23.+24.09.	Uff die Ackern, Uhsmannsdorfer
30.09. 19.00	Festmusik 125 Jahre Posaunenchor, Stadtkirche

Detaillierte Informationen in den einzelnen Beiträgen dieser Ausgabe.





BESTATTUNGSHAUS

DRÄGER GmbH

WIR SIND IHR VERTRAUENSWÜRDIGER ANSPRECHPARTNER.

Noeser Str. 11 a | 02929 Rothenburg
 bestattungshaus-draeger.de | 035891 | 35 491



UFF DIE ACKER'N

Vol. X

O'zapft is

23.+24. September



23.9.2023

ab 20 Uhr
zünftiger Tanz mit
Soundcatering
Biehain

bayrisches Oktoberfestbier
g'scheite Tracht
erwünscht
Eintritt: 5 €



24.9.2023

ab 10 Uhr
traditionelles
Frühschoppen
mit Sängerin
„Nicci Schubert“
deftiges Frühstück
mit Weißwurst
und Hertel-Broiler.



*Uff'n Acker
nem'n der
Uhsmannsdorfer*

Mit dabei:

- Spielmannszug Rothenburg
- Rothenburger Männerchor
- Hüpfburg

Fotos: Manfred Walker • Michaela Schöllhorn • Tim Beckmann • pixello.de

AMBULANTER PFLEGEDIENST



*...einen alten Baum
verpflanzt man nicht.*

Hauptsitz

„Villa Paul“ - Görlitzer Str. 18
02929 Rothenburg

035891 - 77 89 13

info@annettpreuss.de

www.annettpreuss.de

*Wir unterstützen Sie
im täglichen Leben.*

Pflege • Behandlung • Beratung • Hauswirtschaft • Betreuung

Wir unterstützen Sie im täglichen Leben.

Grund- und Körperpflege

- Krankenbeobachtung
- Nahrungszubereitung und Nahrungsaufnahme
- individuelle Lagerung und Mobilisation

Behandlungspflege nach ärztlicher Anordnung

- Medikamentengaben
- Verbände aller Art
- Injektionen
- Stomaversorgung
- Katheterpflege und vieles mehr

Häusliche Intensivpflege

- Pflege von beatmungspflichtigen Menschen
- bis zu 24h Betreuung durch qualifiziertes Personal

Hauswirtschaftliche Versorgung

- Reinigung und Beheizen der Wohnung
- Einkäufe
- Wäsche waschen
- Behördengänge

Verhinderungspflege

- stundenweise, tageweise und auch Nachts möglich
- Betreuung von demenziell Erkrankten
- Pflegeberatung
- Vermittlung von Pflegehilfsmitteln
- Hilfe bei der Antragstellung und Widersprüchen

Vermittlung von Serviceleistungen

- Fußpflege (Hausbesuch)
- Essen auf Rädern
- Physiotherapie (Hausbesuch)
- Hausnotruf usw.

Zusätzliche Betreuungsleistungen (ab Pflegestufe 0)

- Wir waschen Ihre Gardinen und putzen Ihre Fenster
- Wir übernehmen Ihre Hausreinigung
- Wir sortieren Ihre Unterlagen
- Wir unterstützen Sie bei der Hauswirtschaft
- Wir unterstützen und begleiten Sie bei Ihren Einkäufen
- Wir beziehen Ihre Betten
- Wir übernehmen Friedhofspflege, Grabbepflanzung
- Wir bieten Ihnen Beschäftigungen an und gehen mit Ihnen spazieren
- Wir organisieren einen Seniorenstammtisch, Kaffeeklatsch oder andere Veranstaltungen für Sie
- Wir planen und organisieren Ausflüge für Sie
- Wir versorgen Ihre Haustiere
- Wir begleiten und übernehmen für Sie Behördengänge
- Wir begleiten Sie bei Arztbesuchen
- Wir übernehmen Änderungs- und Näharbeiten

Haben Sie noch weitere Wünsche oder Vorstellungen?

*Familiär und
persönlich.*

24h-Telefon: 035891 - 77 89 13